

Gaceta de Tenerife

DIARIO CATÓLICO-ORGANO DE LAS DERECHAS

Fundado el año 1910

SANTA CRUZ DE TENERIFE (CANARIAS) - VIERNES 12 DE AGOSTO DE 1932

Número 7.147

«GACETA DE TENERIFE» EN LA CIUDAD DEL VATICANO

EL PAPA Y LOS OBREROS

Pío IX y León XIII se ocuparon mucho del bienestar de los obreros. Preveían cuanto había de ocurrir en las cuestiones sociales, y trataron de poner dique a los trastornos que se originarían de no seguir las enseñanzas de la Iglesia. León XIII, especialmente, el llamado Papa de los Obreros, en sus admirables Encíclicas, dió normas precisas, que de haberse seguido por los patronos y obreros, la sociedad llevaría otros rumbos mejores que los actuales.

Pero la obra de los Pontífices perdura. Lo que sucede es que el error continúa en el Mundo haciendo estragos, y continuará luchando contra la Verdad. En la lucha caen muchas cosas, pero al final acaba por vencer cuanto conduce a las verdades eternas.

El Papa actual, el sabio y virtuosísimo Pío XI, es un fiel continuador de la obra social de sus antecesores, y bien lo tiene demostrado durante su glorioso Pontificado.

En Italia, y muy particularmente en las ciudades de Palermo, Nápoles, Venecia, Padua y Rieti se ha creado la benemérita Institución de Asistencia moral y religiosa de los obreros, facilitando a los trabajadores asociados una firme instrucción católica.

En la Basílica de San Pedro se ha celebrado una solemne función religiosa a la que han asistido dos millares de obreros y de obreras, que después del acto han pasado a las salas Regia, Ducal y de las Bendiciones. Con los obreros iban algunos niños, que, a la presencia del Papa, al aparecer en las mencionadas salas, prorrumpieron en cánticos, a la vez que los mayores vitoreaban y aplaudían al Padre Santo.

En el Aula de las Bendiciones, habló a los peregrinos el Vicario de Cristo, recordando a todos cuanto lleva dicho en sus sublimes Encíclicas, interesándose por que los trabajadores tengan afición a los buenos libros y a la Buena Prensa, y sepan que la Religión Católica, es la que sirve de sosten a los hombres en sus luchas por la vida.

Pío XI, puso en sus palabras, con sencillez de lenguaje, adecuado para los obreros, toda la emoción que suele poner en casos semejantes, ocupándose del valor de la fe en los espíritus, del bien que hace, de los peligros que salva y de los alientos con que enriquece a los que la poseen.

Oír hablar al Papa, dándose cuenta de cuanto representa, origina en las almas una luz de optimismo grandes.

El Papa ha dicho a los obreros, que con la fe y con el trabajo, todo se consigue. ¡Doctrina que será combatida, pero que vivirá incombustible.

Salvador ACENA.

LAS CRONICAS DE «GACETA DE TENERIFE»

Hace ochenta años nació el poeta mejicano Juan de Dios Peza

Al cumplirse en el pasado mes de Junio el LXXX aniversario del nacimiento de Juan de Dios Peza, queremos dedicarle unas líneas de recuerdo y de admiración; fué un buen diplomático, gran erudito y excelente poeta. En su país, son tan famosas y leídas sus obras, como en el nuestro las de Espronceda, Bécquer o Zorrilla. Sin embargo, en España, Peza es tan poco conocido como lo son todos los poetas y escritores mejicanos, a excepción de Amado Nervo que, con su lira sublime allanó las fronteras y cruzó los mares. Seamos sinceros y reconozcamos que los españoles hemos prestado siempre poca atención a los literatos mejicanos. No ha tenido Méjico lumbreras que iluminasen al Mundo. No tuvo un San Juan de la Cruz, ni un Fr. Gabriel Téllez, un Núñez de Arce ni un Echegaray, pero ha tenido poetas y literatos del genio y nervio de Sor Juana Inés de la Cruz, de Manuel Acuña, de Justo Sierra, de Gutiérrez Nájera y otros varios dignos de mejor suerte.

Hablamos hoy de Juan de Dios Peza a sabiendas de que su nombre, como sus obras, son sólo conocidas de profesionales y gentes de letras. ¿Habéis gustado las delicias de tan inspirados y sentidos versos como «Un epílogo de amor», «Cantos del Hogar» y «Alfredo Torre-lla»? ¿Os habéis deleitado con la sabrosa lectura de su drama «La Ciencia del Hogar», y habéis sentido la emoción inmensa de tan encendidas y patrióticas composiciones como «Las Glorias de Méjico»?

Toda la obra de Peza es un canto continuo a su patria; una lira que sufre y siente como ella, una lira que como ella ríe y como ella llora. Fué un enamorado de su tierra, fué un gran patriota. Supo con dignidad representar a Méjico en España y en otras naciones europeas y le sirvió también con lealtad como secretario de varios Ministerios. No fué un gran estadista: fué noble y voluntarioso solamente. La verdadera personalidad de Peza, hay que buscarla en el Arte, no en la política.

Nada de la vida de este poeta ofrece un interés extraordinario. Llevó una vida vulgar, ordinaria, corriente. Recibió una buena educación, estudió en un principio en la Escuela de Agricultura,

pasando luego a la de Medicina, carrera que hubo de abandonar en cuarto año para dedicarse al periodismo, manera de ayudar a los suyos, cuya fortuna había venido a menos.

Estudiando Medicina, conoció a Manuel Acuña, con quien andando el tiempo trabó una grande y sincera amistad, a pesar de las discrepancias y diferencias de criterio. Acuña, era un poeta escéptico, materialista; Peza, era un tanto soñador, romántico. Acuña vivía una existencia mundana y crapulosa; Peza desenvolvía su vida en un ambiente diáfano y sentía gran amor y cariño por la familia, por el hogar, por el recogimiento, por la virtud.

Acuña como auguraba su pesimismo, tuvo un final trágico. En una noche de Diciembre, puso fin a su vida, cuando

Recientemente se celebró en Lausana la Conferencia internacional para tratar de las reparaciones y de las deudas de guerra.

La fotografía representa uno de los salones en donde se reunieron los delegados en sesiones preparatorias, y que tienen hermosas vistas al jardín del palacio.



PARA «GACETA DE TENERIFE»

AVASALLEMOS LA TRISTEZA

No hay nadie que durante el transcurso de su vida, no se sienta afectado por la desgracia. La pérdida de los seres queridos arrancados por la muerte del hogar familiar; el fracaso de las ilusiones que con acierto sintetizó Benavente diciendo que la vida es la losa de los sueños; los quebrantos económicos, ya sea por falta de pericia o por golpes de la adversidad; las enfermedades largas o incurables, que destruyen lentamente al hombre o ponen a prueba su paciencia, constituyen, entre otras, muchas manifestaciones, motivos legítimos de pesar, más o menos hondo. Y es tan natural que en todos esos casos surja la tristeza, que si no se produjera, sería la prueba más palpable de la existencia de una alteración patológica, que al igual que la tristeza sin causa justificada, exigirá la ayuda médica.

Ahora bien, ante la tristeza motivada por causa suficiente ¿cuál ha de ser la posición del ser humano? Durante un largo lapso de tiempo que será mayor o menor según la intensidad del sufrimiento experimentado, la tristeza ha de respetarse como expansión natural y legítima del espíritu; pero ¿y después? ¿cuál será la actitud que se deba seguir? La respuesta es clara. Combatirla con perseverancia, atacando las causas que la produzcan, para sobreponernos a ella, si no podemos lograr su extinción, venciendo totalmente.

A raíz de los hechos dolorosos provocadores de la pena, no es posible la radical sustitución que nos lleve a la alegría; pero puede seguirse una evolución gradual que permitiendo alcanzar ésta en plazo no lejano, logre primeramen-

te anular la tristeza o, por lo menos, someterla a nuestra voluntad, haciéndola desaparecer de un modo transitorio o atenuándola en el momento de su reaparición. Para obtener este resultado debemos actuar sobre los motivos originadores llegando, si es necesario, hasta ahogar temporalmente el recuerdo, que al avivar la herida no cicatrizada, hace imposible la curación o, por lo menos, la aplaza de un modo indefinido.

La piedad que necesitamos mostrar a nuestros semejantes ¿cómo podremos dejar de jercitarla respecto de nosotros? Si alejamos el recuerdo o lo adormecemos hasta lograr la fortaleza necesaria, es indudable que no lo podremos efectuar sin hacer un gran sacrificio; pero son tantos los que el deber impone, incluso en el terreno de la propia conservación, que es indispensable no dejemos de realizarlos.

No entraña conformidad con la esclavitud sino sometimiento a la realidad, aceptar la resignación, pues ésta es compatible con la entereza que se opone a toda manifestación deprimente y no puede confundirse tampoco con la inactividad, pues puede existir la lucha noble con la resignación serena, que admite los hechos consumados, para levantar sobre ellos en el futuro, el desquite del espíritu.

Arrojemos de nuestra alma la tristeza o, por lo menos, sepamos avasallarla, sujetándola a nuestro dominio. Cualquiera que sean los motivos que le hayan ocasionado, al desterrarla de nosotros, nos colocaremos en la posibilidad de lograr los nuevos objetivos que intentemos alcanzar en nuestra vida.

Luis ESTRAMERA

Santa Cruz de Tenerife, Agosto 1932.

Lea usted
GACETA DE TENERIFE
UN MARCIAL DESFILE

Las tropas austriacas hacen maniobras

Dicen de Viena, que las tropas social demócratas de Schutzbund han hecho maniobras ante millares de personas que se agolpaban en las grandes avenidas de Purkersdorf.

Han tomado parte en este acto, 20 mil hombres. Después las tropas han desfilado por las calles.

En estas maniobras, dichas fuerzas han pasado varias noches en el campo, resguardadas en tiendas de campaña.

Más de ciento cincuenta médicos estaban encargados de los servicios de asistencia sanitaria.

LA ADORACION NOCTURNA

Una Vigilia en Taganana

Con extraordinario entusiasmo y fervor se celebró en la iglesia parroquial del antiguo y católico pueblo de Taganana la Vigilia de propaganda de la Adoración Nocturna, en la noche del sábado 30 al domingo 31 del pasado mes de Julio, fiesta del gran Patriarca y fundador de la inclita Compañía de Jesús, según tenía acordado el Consejo diocesano de la Diócesis de Tenerife, con la aprobación de las autoridades correspondientes.

En dos expediciones se trasladaron desde La Laguna los adoradores de dicha ciudad, la de Santa Cruz de Tenerife y Valle de Guerra, que en gran número concurrieron al acto, una a las ocho y media de la mañana y otra a las dos y media de la tarde, utilizando los autos de servicio público hasta la Cruz de Afur, y caminando a pie el resto del trayecto, porque la indole del camino no permitía utilizar otro vehículo.

Sin embargo, la amenidad de aquellos lugares y el paisaje tan extraordinario que por doquier se divisa, compensaron con creces la molestia de la gran distancia que había que salvar hasta Taganana.

Además, la agradable compañía de amigos queridísimos y hermanos que iban en pro de un ideal tan elevado, cual es el de adorar a Jesucristo Nuestro Señor que en el Santísimo Sacramento se quedó de amor por nosotros, eran motivo más que suficiente para que no se pensara en nada que pudiera distraer el ánimo de fin tan elevado como era el que allá nos llevaba, más que con los pies con las alas del corazón. Por eso hasta la Naturaleza, pródiga en maravillas, no podía menos de recordar al Príncipe de los líricos españoles en aquellos versos magníficos que tanto hacían a nuestro propósito:

Acude, corre, vuela,
recorre la alta sierra...

para que enamorada de amor a un tan alto ideal, que mayor no puede existir,

Anunciando una subasta

El agua en el barrio de La Cuesta

En el "Boletín Oficial" de la provincia se halla inserto el edicto de la Alcaldía de La Laguna, anunciando la subasta de adquisición de la tubería necesaria para conducir y dotar de agua al barrio de La Cuesta de ese término municipal.

La expresada subasta tendrá lugar en la sala de actos del Ayuntamiento de La Laguna el día 29 del presente mes de Agosto, a las doce, con sujeción a los documentos que se hallan de manifiesto en la Secretaría de dicho Cuerpo, y con arreglo además a lo determinado en el Reglamento para la contratación de las obras y servicios a cargo de las entidades municipales de 2 de Julio de 1924.

Administración de Rentas Públicas de Santa Cruz de Tenerife

CIRCULAR IMPORTANTE

Alcoholes

Esta Administración de Rentas públicas llama la atención a los detallistas que no lleven la libreta para la contabilidad de los productos alcohólicos, al fin que dentro del presente mes se provean de la misma, la que ha de estar debidamente autorizada por esta Administración, al fin de que no incurran en la multa o penalidad que se determina en el artículo 185 del vigente Reglamento de este impuesto.

Santa Cruz de Tenerife, 5 de Agosto de 1932.—El administrador de Rentas públicas, P. S. Alvaro Trujillo.

Anuncie usted en
GACETA DE TENERIFE

venciera con grandísima facilidad todos los obstáculos y bajara de la encumbra da montaña al hondo valle donde el mar deja sentir su gigantesco murmullo, pregonando una y otro las grandezas del Dios tres veces santo.

Con respeto y cortesía franca, no exenta de curiosidad, fueron recibidos los adoradores por los vecinos, y atendidos y agasajados por el señor cura y otras distinguidas personalidades.

Una vez hecha la visita a la iglesia se desparramaron unos y otros por la población, y después de la cena que les fué ofrecida por el citado párroco en su casa, se trasladaron al templo, donde comenzó la Vigilia con gran solemnidad y concurrencia de fieles, explicando el señor Doctoral don Bernabé González lo que era la Adoración Nocturna, y excitando a todos los vecinos a inscribirse en tan gloriosa milicia, que tanta gloria da a Dios y tanto conviene a los intereses espirituales y aun temporales de nuestra amada Patria.

Después se cubrieron los turnos de guardia en la forma acostumbrada, y por la mañana hubo Misa solemnisísima cantada por un coro de distinguidas señoritas de la localidad, acompañándonos, además de otros vecinos, los asociados a las cofradías del Santísimo y de Nuestra Señora del Rosario, que también asistieron a la procesión con el Santísimo, que resultó hermosísima y conmovedora.

Desayunados los adoradores en la mencionada casa rectoral volvieron a sus domicilios con la satisfacción del deber cumplido y esperando que el Señor se digne bendecir la semilla que se acaba de echar para que pronto tengamos la satisfacción de inaugurar el nuevo Centro Eucarístico.

Al señor cura y a todos los señores que nos acompañaron y atendieron, que Dios les pague su caridad, como deseamos ardentemente.

UN ADORADOR.

Accidente de la circulación

Choque de un tranvía y un camión

Ayer, a los doce del día, chocaron en esta capital un camión y un tranvía, aunque, por fortuna, sin consecuencias mayores.

Por la calle de Candelaria bajaba el camión número 1.407, propiedad de don Domingo Martín Ravelo, conducido por el "chauffeur" Antonio Morales Guillén, con domicilio en la calle de San Juan Bautista número 30, encontrándose al llegar a la esquina del Doctor Allart, con el tranvía número 5, que guiaba el conductor Domingo Torres, domiciliado en La Laguna.

Ambos vehículos, acaso por no haberse oído la bocina ni timbre, chocaron, siendo el tranvía sacado fuera de la vía, de la que fué despedido por efectos del choque.

No hubo que lamentar desgracias personales, ni tampoco los vehículos sufrieron desperfectos.

Desde los primeros momentos acudieron dos guardias de tráfico, que instruyeron el correspondiente atestado, pasándolo al Juzgado correspondiente.

Varias denuncias

A los Juzgados de esta capital

Por la Policía gubernativa han sido enviados a los Juzgados las siguientes denuncias:

Por atropello a Antonio Montañés Méndez, por Martín Quintero.

Por allanamiento de morada de Ramón Navarro por María Negrin.

Por estafa de 669'10 pesetas a Carlos Hernández León.

FOR NUESTROS PUEBLOS

De la vida canaria

LA GUANCHA

Variado programa de fiestas

Cultos en honor de Nuestra Señora de la Esperanza:

Día 14.—A las siete y media de la noche comienza el Novenario.

Día 15, festividad de la Santísima Virgen. A las ocho, Misa de Comunión general para todos los devotos de la Santísima Virgen.

A las nueve y media, después de cantada la Tercia, habrá Misa solemne, ocupando la sagrada cátedra el párroco de este pueblo, por encargo de un devoto de la Virgen.

Día 20.—A las ocho de la mañana, Misa cantada en el Trono de la Virgen en su Camarin.

A las tres de la tarde, traslado solemne de la Santa Imagen desde el Camarin a la iglesia parroquial y elevación a su majestuoso Trono y una vez en él se cantarán solemnes Vísperas.

A las siete y media, Exposición de Su Divina Majestad y solemnes Laudes.

Día 21.—Desde las seis de la mañana, Misas rezadas, distribuyéndose la sagrada Comunión a todos los fieles devotos de la Santísima Virgen en la de las ocho.

A las diez, solemne función en la que cantará las glorias de la Virgen el reverendo P. Salgado, C. M., terminada la cual saldrá procesionalmente la venerable Imagen de Nuestra Señora de la Esperanza, acompañada de las autoridades eclesiásticas, Hermandades y la Banda de música La Esperanza.

A las siete y media, después del canto de Completas, saldrá nuevamente la Santa Imagen, recorriendo el trayecto de costumbre, y al llegar a la calle del Sol será la tradicional bajada de la Virgen, en cuyo acto se quemarán multitud de fuegos artificiales con que los devotos hermanos de la Virgen honran a su excelsa Patrona.—El Corresponsal.

ARICO

En honor de Nuestra Señora de la Luz y Tajo

Programa de las fiestas en honor de Nuestra Señora de la Luz y Tajo:

Día 14

Al toque de oraciones, repique general de campanas y cohetes anunciadores de las fiestas, Completas cantadas, Nombre con el Santo Rosario, Letanias y ejercicio de la Novena.

Día 15

Alborada por la Banda de música de

Casa de Socorro

Heridos asistidos

Han sido asistidos en este benéfico Establecimiento, los siguientes lesionados:

Mahomet Gossit, de 34 años de edad, con domicilio en Los Llanos, de una herida incisa en la cara plantar del pie izquierdo. Leve

Sebastián Pérez, de 20 años de edad, con domicilio en la calle de San Miguel, de una herida incisa en el dedo anular de la mano derecha. Leve.

Adela Méndez, de 37 años de edad, con domicilio en Gracia, de una herida contusa en la parietal derecho. Leve.

Feliciano Martín Silluto, de 16 años de edad, con domicilio en la calle de Benavides número 5, de una herida contusa en la región parietal izquierda. Leve.

Gregorio Reyes, de 72 años de edad, con domicilio en la calle de San Juan Bautista número 48, de una herida contusa en dorso de la mano izquierda. Leve.

Demetrio Alvarez Rodríguez, de 11 años de edad, con domicilio en la misma calle, número 51, de un cólico intestinal. Leve.

Mateo González de la Cruz, de 22 años de edad, con domicilio en la calle de Méndez Núñez, de una herida contusa en el dorso de la mano derecha. Leve.

Arafo, la que tocará alegres piezas de su repertorio por las calles del pueblo.

A las diez y media, solemne Misa cantada, en la que oficiará el párroco de esta parroquia don Miguel Caballero, y de diácono y subdiácono el señor cura de la villa de Arico y el Rvdo. Padre Berardo Pérez, franciscano, de la Residencia de La Laguna.

Después de cantado el Santo Evangelio, ocupará la sagrada cátedra dicho Padre franciscano.

De doce a una, paseo y música en la plaza de Benítez de Lugo.

A las tres de la tarde, lucha entre los aficionados de la villa de Güimar y de esta localidad.

A las cuatro, paseo amenizado por la Banda antes citada en dicha plaza. Se adjudicará un premio por la Junta de festejos a la señorita que se presente mejor ataviada con la clásica mantilla española.

A las siete, saldrá en procesión la venerada Imagen de Nuestra Señora de la Luz, quemándose a su entrada bonitos y vistosos fuegos artificiales confeccionados por el reputado pirotécnico de esta localidad don Francisco Márquez.

A las diez de la noche, se pondrá en escena un gracioso juguete cómico, en tres actos, representado por los jóvenes de esta localidad, y la "Dolora", de Campoamor, "¡Quién supiera escribir!..."

A las doce, se termina con el consabido baile en el Círculo Agrícola de Arico.

Día 16

A la hora de costumbre, solemne función religiosa a la Virgen de Tajo, en la que predicará el ya citado P. Berardo.

Por la tarde, como en el día anterior, habrá procesión, paseo, música, fuegos artificiales y la preciosa comedia en dos actos, de Antonio Ramos Martín, titulada "La gran familia", y se terminan las fiestas con el baile en el Casino del pueblo.—El Corresponsal.

Gobierno civil

Telegramas oficiales

En el Gobierno civil se nos facilitaron ayer los siguientes telegramas:

"Tenerife Madrid 11, a las 5'50. Ministro Gobernación a gobernador civil."

Esta madrugada a las dos se hicieron cargo las autoridades civil y militar adictas al Gobierno desapareciendo general sublevado Sanjurjo acompañado otro general a quienes se busca activamente. La sublevación está completamente terminada y la tranquilidad es absoluta en toda España. De V. E. estas noticias la debida publicidad. Le saludo."

"Ministro Gobernación a gobernador civil."

Posteriormente al envío del telegrama circular comunicando la pacificación de Sevilla por haber asumido el mando las autoridades leales se ha logrado detener al general Sanjurjo y personas que con él huyeron de la citada capital. Proceda V. E. a incorporar esta noticia a la anterior. Le saludo."

"Ministro Guerra a gobernador civil. Restablecida normalidad en Sevilla resto España sin novedad."

MAÑANA

publicará GACETA DE TENERIFE un número de 16 páginas. Variado texto. Amplias informaciones locales y telegráficas.

FARMACIA DE GUARDIA

Hoy, viernes, día 12 del actual mes, en esta capital estará de guardia, por la noche, la Farmacia de don Evaristo Cristelly, instalada en la calle de San Francisco esquina a la de Ruiz de Padrón.

Libres de nicotina, son los cigarrillos

"CHESTERFIELD"

Si es usted fumador, pruébelos

Consultorio Gratuito

DERECHO A CAZAR

E. D.—La Laguna-Tejina. ¿Puede un cazador en tiempo legal cazar con armas, careciendo de la correspondiente licencia, y en caso contrario quién tiene deber y atribuciones para exigirle la presentación de la licencia, recogiendo, a falta de ésta, las armas al infractor?

Con arreglo a lo que dispone el artículo octavo de la ley de Caza de 16 de Mayo de 1902, tiene derecho a cazar toda persona mayor de quince años que se halle provista de las correspondientes licencias de uso de escopeta y de caza o de galgos, según los casos, pues la licencia de uso de armas en general, no basta para cazar, sino que es indispensable, además, la licencia de caza, según previene la Real orden de 26 de Octubre de 1923.

Como puede ver el consultante, de lo que acabamos de exponer se deduce claramente que no puede un cazador de-

dicarse a la caza en ningún tiempo sin tener las necesarias licencias.

En otras disposiciones, cuyas fechas no creemos preciso citar, se previene que por los gobernadores civiles se ordene a los alcaldes, guardias civiles, guardas jurados y demás agentes de los Gobiernos de las respectivas provincias, ejerzan la mayor vigilancia y que cumplan con el mayor rigor los preceptos vigentes sobre la caza, persiguiendo a los infractores y exigiéndoles las penas señaladas en la Ley. También está prevenido que la Guardia civil debe recoger cuantas armas encuentre a los que no posean la correspondiente licencia, ya que en las infracciones de la ley de Caza se impondrá siempre la pérdida del arma, o del objeto con que se pretenda cazar. Sin embargo, el arma, siendo escopeta, podrá recuperarla el interesado mediante el abono de 100 pesetas en papel de pagos al Estado, cosa que no ocurrirá con los demás objetos que se destinen a la caza y que sean hallados al infractor, pues ellos deberán ser inutilizados en el mismo acto.



LA NOVELA DE UNA HEREDERA POR M. Marian

34

madame Aymard; de modo que fué la mano de una madre lo que le prendió el velo, y de una madre el beso que recibió en nombre de sus queridos padres.

Monsieur de Cernay se paseaba de arriba abajo, interiormente agitado, cuando Vadalen entró a que la viese, acompañada de Seizan, que se había puesto un vestido de paño y un delantal de tafetán negro.

Miró largo rato a su sobrina; luego, llamando a la criada, le puso en la mano una moneda de dos francos.

—Será menester comprar algunas golosinas para el postre de esta niña—dijo algo azorado.

Seizan dominó su sorpresa. —Gracias. Pero con la mitad bastará. Y si al señor le parece, Vadalen podrá repartir entre los pobres lo que sobra. La pobre niña aún no ha tenido la alegría de dar una limosna.

El anciano pareció sostener una lucha interior; luego, metiendo brusca y rápidamente la mano en el bolsillo, sacó un puñado de monedas de plata.

—¿Es cierto, Magdalena, que te gustaría dar algo a los pobres?

—¡Oh! ¡Sería para mí un placer tan grande...!—exclamó la niña enrojeciendo de emoción.

—Aquí tienes cinco francos... No se lo des todo a uno, y déjate gular por Seizan. Sería un crimen dar limosna a personas indignas de ello, que se irían a la taberna con tu dinero.

—¡Gracias, gracias! ¡Es demasiado! ¿De veras no se priva usted de ello?—preguntó la niña candorosamente.

—Por una vez...—contestó el anciano volviendo la cabeza.

Describir lo que después sucedió sería imposible: el lenguaje de la tierra no ha sido hecho para expresar las alegrías celestiales. Cuando Vadalen comulgó, rodeada de todos los que en este mundo habían sido buenos para ella, se llenó el vacío de su corazón; le pareció que se había unido al Cielo, y comprendió que no hay dolor que no tenga consuelo, ni aislamiento absoluto para el alma que posee a Dios.

Cuando salió del profundo recogimiento en que había saboreado inefables goces, se estremeció de sorpresa y de alegría al ver el rostro de su tío, que trataba de esconderse entre la multitud.

Y después del éxtasis divino de aquella inolvidable mañana, cuántas alegrías la esperaban aún: el placer, hasta entonces desconocido, de dar; el aspecto de fiesta que comunicaban al triste comedor un ramo de flores y una tarta; y, sobre todo y ante todo, las dulces horas pasadas con Tula y su hermano ante las miradas cariñosas y enternecidas de madame Aymard.

Vadalen se había familiarizado ya con Norberto, del cual había podido apreciar, durante las vacaciones de Pascua, y hasta la inteligencia verdaderamente la bondad, la inagotable complacencia

superior. Aquel muchacho, que estaba siempre dispuesto a inventar algún juego para entretener a su hermana enferma y a su amiguita, y cuyas sonoras carcajadas alegraban la casa, poseía raras cualidades morales e intelectuales. Aunque no siempre le comprendiesen bien, Vadalen y Gertrudis escuchaban, ya con emoción, ya con entusiasmo, las conversaciones que tenía con su madre y los libros que les leía, e, indudablemente, en el número de las influencias que formaron el alma de Vadalen hay que incluir la influencia inconsciente, pero irresistible, de aquel espíritu juvenil y ya superior, que difundía en torno suyo como una atmósfera sana y fortificante.

Transcurrieron algunos años, no sin nuevos dolores para Vadalen. Madame Aymard abandonó varias veces y por largas temporadas la casa, que, a pesar de ello, conservaba alquilada. Sus ausencias eran para la niña periodos de tinieblas. Quedaban interrumpidas sus lecciones y sus estudios suspendidos, y durante este tiempo no veía a nadie más que a Seizan, que, por buena que la pobre fuese, no podía sustituir sino en pequeña parte la benéfica compañía de madame Aymard y de su hija.

Los regresos, en cambio, eran manantial de innumerables alegrías. Los sentimientos reprimidos, los pensamientos y las vagas melancolías que la pobre niña había ido acumulando durante aquellos eternos meses, desbordábanse entonces, causándole una deliciosa sensación de consuelo; hallaba nuevamente ternuras de madre y de hermana, bondad, juventud, vida, prudentes consejos, y el ejemplo, siempre provechoso, de los sufrimientos animosamente soportados por Tula.

Durante las vacaciones, la presencia de Norberto prestaba mayor encanto a la casa. A medida que el espíritu de Vadalen se maduraba merced a sus lecturas un tanto desordenadas, se interesaba más vivamente por todo lo que el joven le decía o le leía; y lo que más le impresionaba, era esa mezcla de dignidad, de delicadeza y de juvenil alegría conservada a pesar de los más serios estudios y hasta de los más desconsoladores espectáculos que diariamente se ofrecen a los ojos de un médico.

Norberto manifestó gran curiosidad por conocer los cuadros que Valentina había legado a Vadalen. Pero como Seizan aconsejase que no pidieran permiso a monsieur de Cernay para ir a su casa a verlos, hizo que se los explicaran detalladamente, y se entretuvo en hablar a Vadalen de la historia del arte, de las escuelas de pintura, de los grandes pintores y de los escultores. Estas conversaciones acrecieron, naturalmente, los goces que Vadalen saboreaba a solas en su "museo".

Y, de esta suerte, aquella niña sin madre, privada de todas las alegrías de la



Una sola inmersión de la ropa en el Azul de Reckitt la hace tan blanca como cuando era nueva!

AZUL de Reckitt
marca **BRASSO**

John W. Golding, Fermin Galán, 52.—Santa Cruz de Tenerife.

REALIZACION POR TRASLADO

Solo por unos días regalamos artículos de alta calidad a precios bajos.

D. Chellaran -- Bazar Indio

CANDELARIA, 30.

(Frente peltería La Estrella).

Au Bon Marché

VALENTIN SANZ, 16

FRENTE A LA PLAZA LIBERTAD (ANTES DEL PRINCIPE)

LOS VESTIDOS MAS ELEGANTES.
LOS PIJAMAS MAS CHIC.
LOS "ENSEMBLES" ULTIMOS MODELOS.
LOS COJINES "PIERROT" Y "COLOMBINA".
EN PULLOVERS LO MEJOR.
EN ROPA INTERIOR, LAS ULTIMAS CREACIONES.

UN RECORD DE CHIC Y DE BARATO

Interesa a todas las familias

Inclinar a las personas a la economía es contribuir a su bienestar y felicidad.

El uso del carbón de cok en los hogares representa una gran disminución de gastos en el presupuesto doméstico, aparte de que deja mejor sazonados los alimentos y no ofrece peligro al usarlo, como ocurre con otros combustibles.

En casi todos los establecimientos se hallará a la venta el carbón, para uso doméstico, en paquetes de un kilo.

Propaganda turística

Manual de las Islas Canarias, es el título de una obra que se editará muy en breve en Alemania, y que consiste en una Guía de nuestro país, habilmente confeccionada y con un surtido material de información de general interés, tanto para el turista como para los propios habitantes de las islas.

Se trata de la obra más completa que en idioma alemán se haya escrito hasta hoy sobre cuestiones de interés para Canarias, y la Empresa editora ha asegurado ya la más amplia difusión de ejemplares para satisfacer la curiosidad que

por nuestras cosas se siente en el Extranjero.

El "Manual de las Islas Canarias" dedica varias de sus páginas a la propaganda comercial e industrial de las Islas y los anuncios para esta sección pueden lograrse con sólo llamar al teléfono 304, solicitando la visita del agente encargado de la publicidad en dicho Manual.

Personalmente puede usted obtener amplios detalles en la FOTO CENTRAL, Plaza de la Constitución número 5.—Santa Cruz de Tenerife.

Banco Hispano Americano

Casa central: Madrid

Capital autorizado 200.000.000 de pesetas
 Capital desembolsado 100.000.000 de pesetas
 Reservas 38.490.132 de pesetas

SUCURSALES EN CANARIAS:

Santa Cruz de Tenerife. Las Palmas. Santa Cruz de la Palma. Güimar y Arucas.

Agencias urbanas en Las Palmas, calle de Triana, y Puerto de la Luz.

140 sucursales en España y Norte de Africa 140

Realiza operaciones de Banca y Bolsa en España y en todas las partes del Mundo.—Ejecuta bancariamente toda operación comercial. Facilita cartas de Crédito para viajar por todo el Mundo.

Sastrería y Pañería

“ENRIQUE”

Fermín Galán, núm. 83.

Laboratorio y Farmacia

DOCTOR RICARDO CASTELO GOMEZ

Académico, exprofesor auxiliar de Facultad, diplomado del Instituto Nacional de Higiene y del Instituto Nacional de Oncología, expensionado en el Instituto Pasteur.—LICENCIADO EN FARMACIA.

Plaza 25 de Julio, 5 (Plaza de los Patos). Teléfono número 504

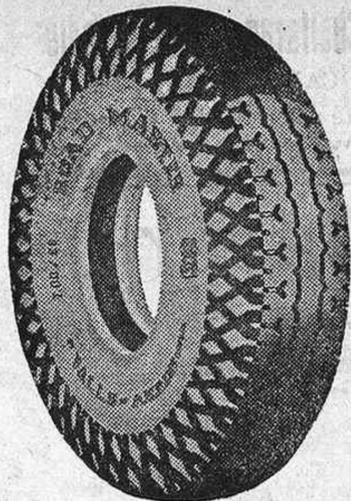
Análisis químicos, serológicos-bacteriológicos e histológicos de toda clase de productos, orinas, jugo gástrico, pus, esputos, exudados y otros líquidos orgánicos, sangre, heces fecales, etc.)

Examen histológico de neoplasmas (tumores).

Diagnóstico bacteriológico de enfermedades infecciosas.—Reacción de aglutinación y fijación del complemento.—Reacción de Wassermann original, de Sacle Georgi, etc., para diagnóstico de la sífilis.—Preparación de autovacunas y cuantos trabajos de este orden se nos encomienden.

Diagnóstico seguro de la SIFILIS, de la TUBERCULOSIS y de las ENFERMEDADES DE LA SANGRE.—Cultivos, Hemocultivos e Inoculaciones.

FARMACIA Y LABORATORIOS DE ANALISIS, PLAZA DE 25 DE JULIO, 5.—TELEFONO 504



Cubiertas y Cámaras

FALLS

Distribuidor exclusivo
 GELASIO ALONSO SILIUTO
 Galcerán, 3.—Teléfono, 288.
 Santa Cruz de Tenerife.

Tintorería “Paris”

Casa fundada en 1908.

Talleres: Igualdad núm. 4, y Libertad número 3, (frente a la Plaza de Toros).

Sucursal: Fermín Galán núm., 32.—Teléfono, 484.

AVISANDO con anticipación se prepara las mas extensa y selecta variedad de repostería y ramilletes para todas las festividades, bodas y bautizos. Se admiten encargos exprofeso de cualquier especialidad regional española.

Surtido fino en galletas, cakes y pastas para te.

Bombonería Nivaria

Valentín Sanz, 5.

Anuncie Vd. en este periódico

Tintorería Americana

¡¡NO GASTE MAS!!

Esta casa por 6'50 le limpia su traje garantizando un perfecto trabajo

SERVICIO A DOMICILIO

Teléfono, 928. Villalba Hervas, 2.

(Antes Tigre)

= Banco Vitalicio de España =

COMPANIA ANONIMA DE SEGUROS

Fundada en 1880

Seguros sobre la vida y Rentas Vitalicias en todas sus combinaciones.—Seguros de transportes, marítimos, terrestres y de Valores.

Fondos de garantía en 31 de Diciembre de 1931
PESETAS 135.227,900'30

Pagado a los asegurados en el año 1930
PESETAS 11.414,198'49

Total pagado por la Compañía desde su fundación a los asegurados
PESETAS 193.653,075'39

Domicilio social: Rambla de Cataluña, 18.—BARCELONA
 Sucursal en Madrid: Calle de Alcalá, 25.
 EDIFICIOS PROPIEDAD DE LA COMPANIA

Delegaciones en todas las capitales de España.—Agencias en todas las poblaciones de importancia.

Autorizado por la Inspección Mercantil y de Seguros.

Tintorería Tinerfeña

Teléfono, 864. Emilio Calzadilla, 11.

Esta tintorería está montada con la máquina más moderna HOFFMAN para el lavado en seco y el planchado a vapor.

Todos los trajes los tiene asegurado esta casa en la

“Comercial Unión Assurance Company Ltd.”

Siendo su representante

Don Andrés Molowny y Pérez.

PALACE HOTEL

Plaza de la Iglesia, núm. 14.

En este hotel encontrarán buen servicio, economía habitaciones ventiladas, y una excelente cocina.

Situado en el centro de la población.

Teléfono, núm. 1.070.

Productos C. E. P. S. A.

Gasolina para autos. Petróleo refinado.

Gas-oil para motores.

Distribuidor: **JUAN DIAZ JIMENEZ**

Imeldo Seris, 1.

Teléfono, 281.

SANATORIO

DIRECTOR: J. RODRIGUEZ LOPEZ

Cirugía y Electricidad médica

Instituto para el tratamiento del cáncer y tumores

Radioterapia profunda y Radium

Plaza 25 de Julio núm. 4. Santa Cruz de Tenerife.

Lotería Nacional

Sorteo del 11 de Agosto de 1932

Primeros premios

1.500 ptas., el número 12.089
 120.000 ptas., el número 12.090, Málaga, Madrid, San Feliu, Sevilla.
 1.500 ptas., el número 12.091
 1.000 ptas., el número 6.087
 65.000 ptas., el número 6.088, Eibar, Palma de Mallorca, San Sebastián, Valencia.
 1.000 ptas., el número 6.089
 820 ptas., el número 9.985
 25.000 ptas., el número 9.986, Barcelona, Burgos, Coruña, Reus.
 820 ptas., el número 9.987
 10.000 ptas., el número 23.096, Barcelona, Mieres, Alcantarilla.

Premios de 2.000 pesetas

27.451 Madrid, Barcelona, Santeseo; 21.142 Lérida, Almería, Antequera, Barcelona; 34.483 Barcelona, Vigo, San Lúcar, La Mayor, Murcia; 21.724 Sevilla, Madrid, San Feliu, Valencia; 2.288 Madrid; 29.540 Valencia, Madrid, Santander; 28.972 Barcelona, Salamanca, Zaragoza; 31.558 Barcelona, Badrid, Málaga; 12.730 Bilbao, Zaragoza, Hueca, Lérida; 25.390 Sevilla, Barcelona, Salamanca, Valencia.

Premios de 400 pesetas

DECENAS
 17 47 15

CENTENAS
 784 871 105 764 297 920 114 320 549 925
 879 961 708 409 908 286 253 779 162 734
 135 717 798 679 139 346 900 919 309 576
 417 975 822 528 894 423 134 890 853 521
 335 624 202 638 333 990 424 895 331 927 994.

MIL
 154 485 810 063 183 322 498 616 116 482
 881 697 114 398 682 156 347 048 756 049
 061 297 551 318 600 900 469 963 856 293
 241 141 020 871 797 949 937 867 263 546
 940 055 857 419 034 612 587 965 072

DOS MIL
 394 667 967 730 283 436 513 303 917 131
 348 231 463 824 850 009 437 163 269 544
 685 343 270 192 904 712 805 475 137 058
 874 535 000 305 431 217 084 245 840 634
 351 079 912 033 801

TRES MIL
 237 304 433 712 080 977 891 606 646 719
 660 885 455 446 316 501 426 037 747 369
 541 231 893 027 073 150 499 636 523 147
 602 944 041 961 725 324 683 296 795 855
 270 618 121 322 404 442

CUATRO MIL
 462 120 164 026 978 441 781 632 563 117
 381 682 782 203 005 973 613 202 555 637
 954 112 487 932 561 658 686 761 100 227
 362 787 725 273 586 697.

CINCO MIL
 657 533 224 703 768 613 994 429 521 140
 905 769 241 566 394 536 094 179 111 037
 973 588 958 273 506 810 700 438 875 101
 751 582 478 279 996 603 602 284 477 543
 619 553 193

SEIS MIL
 628 019 796 814 892 680 268 052 010 665
 201 519 168 676 686 053 280 404 266 615
 065 160 410 894 281 006 007 983 675 881
 337 651 157 571 037 974

SIETE MIL
 835 004 677 474 744 735 018 372 816 864
 075 655 756 418 514 191 824 346 964 370
 386 591 527 113 488 405 981 536 214 827
 799 623 754 924 973 015 110

OCHO MIL
 603 407 186 643 121 052 056 045 947 283
 661 768 911 501 594 681 806 830 169 284
 694 232 695 442 219 713 306 591 796 679
 261 691 847 598 718 555 668 624 365 040
 299 041

NUEVE MIL
 570 735 058 302 465 019 790 572 788 345
 589 753 818 994 197 248 898 752 377 266
 043 628 301 328 632 315 262 125 403 631
 408 052 700 436 208 077 661 114 449

DEZ MIL
 518 272 720 352 884 529 287 276 018 857
 222 746 404 143 552 505 963 775 346 218
 428 442 481 111 574 906 638 229 169 159
 157 388 681 980 311 569 872 061

ONCE MIL
 651 969 323 010 542 652 634 772 034 639
 814 075 352 245 140 296 456 791 404 872
 990 209 406 928 375 741 527 201 902 430
 313 520 025 254 546 948 434 408 853 011
 063 977 555 990 727 061 734 479 866 924
 831 621 720 294

DOCE MIL
 361 571 553 728 229 780 350 560 709 133
 806 615 505 506 157 271 247 555 347 109
 144 486 482 745 228 672 753 249 702 006
 023 585 657 263 988 877 277 888 784 722
 446 461 641 052 368 496 468 276 928.

TRECE MIL
 328 387 277 548 578 308 853 191 701 121
 549 463 866 297 749 392 000 100 300 300
 649 580 215 917 659 542 787 648 008 856
 636 355 029 459 716 260 913 196 854 444
 237 990 780 327 571 504 229 362 430 406

CATORCE MIL
 062 220 973 986 730 841 094 452 967 422

234 235 896 694 922 408 373 681 771 683
 033 183 559 052 851 054 996 520 518 657
 354 990 516 902 300 710 327 629.

QUINCE MIL
 035 108 255 426 021 297 053 635 663 088
 845 819 592 531 763 461 959 133 275 556
 868 016 712 228 387 780 621 895 838 229
 006 398 478 725 905 750

DIEZ Y SEIS MIL
 677 712 313 835 447 725 038 928 532 433
 214 290 813 997 647 554 874 763 623 593
 469 386 549 781 250 102 821 136 559 336
 131 005 170 809 201 955 153 247 547 531
 905 025 720 258 291

DIEZ Y SIETE MIL
 617 111 973 241 337 856 637 890 188 464
 018 661 070 959 891 851 846 465 655 737
 335 011 749 201 044 424 952 220 155 778

DIEZ Y OCHO MIL
 317 381 767 924 674 700 134 909 113 173
 716 280 534 235 082 629 970 849 301 419
 464 108 552 668 563 948 254 997 855 129
 167 462 540 412 602 588 060 378 992 069
 289 261 401 116 385 875 682 686 768 527
 543 324

DIEZ Y NUEVE MIL
 764 263 384 822 005 363 440 593 579 414
 054 729 036 982 879 964 914 350 919 560
 662 898 066 692 626 759 640 658 555 621
 170 166 122 385 739 673 302 954 193 938
 873 627 442

VEINTE MIL
 107 652 474 418 058 113 593 996 740 926
 365 851 162 772 211 498 040 620 949 822
 393 433 219 099 146 919 690 877 112 355
 011 508 525 536 389 822 394 290 026 023
 255 075 380 070 770 386

VEINTE Y UN MIL
 072 734 408 694 699 530 591 527 975 812
 732 456 510 968 593 268 419 603 834 133
 051 751 900 169 499 935 980 667 350 796
 056 959 472

VEINTE Y DOS MIL
 279 343 111 047 807 652 986 154 339 323
 508 350 301 069 704 619 787 031 255 895
 038 095 781 793 331 179 640 552 517 622
 649 529

VEINTE Y TRES MIL
 167 061 085 707 373 075 691 475 003 217
 276 006 123 668 456 261 784 762 717 234
 629 651 907 422 397 985 448 257 852 736
 677 841 309 340 443 492 892 765 488 848
 627 895 416 955 809 962 679 594

VEINTE Y CUATRO MIL
 106 542 877 022 993 313 200 137 739 666
 308 478 867 610 193 742 885 913 024 572
 999 765 177 094 965 062 154 865 157

VEINTE Y CINCO MIL
 111 215 784 452 091 224 997 164 240 465
 907 669 182 741 978 446 758 303 209 534

573 995 950 808 173 076 684 081 756 526
 658 717 941 325 336 683 816 059 350 349
 536 196 370 500 531 830 933 288 123 098
 435 396 176

VEINTE Y SEIS MIL
 628 061 541 041 224 687 101 104 562 537
 262 551 928 950 580 414 426 580 414 426
 459 581 127 447 413 906 058 596 067 938
 585 345 361 821 496 278 720 359 568 423
 193 711 504 377 616 756 207 163

VEINTE Y SIETE MIL
 428 688 935 683 444 786 551 085 837 421
 969 076 394 274 394 574 295 202 256 360
 603 103 183 096 707 414 541 055 419 544
 971 010 715 267 800 550 431 778 207 637
 015 402 851

VEINTE Y OCHO MIL
 654 792 779 366 454 775 158 629 114 830
 939 966 256 722 003 214 976 182 448 756
 789 759 985 470 075 493 482 576 336 818
 951 417 418 902 941 180 192 744 577 314
 363 093 494 723 152 760 322 585 640

VEINTE Y NUEVE MIL
 197 503 214 208 893 227 860 855 758 274
 945 404 919 197 359 108 759 111 722 009
 283 822 106 150 984 670 170 079 969 084
 300 120 170 079 969 084 302 144 110 116
 347 078 697 376 127 484 918 593 690 218
 187 228 463 154 053 550 124

TREINTA MIL
 155 639 274 363 154 743 104 659 961 122
 760 273 493 270 590 214 525 290 609 955
 334 761 166 095 369 859 159 363 315 946
 878 831 880 576 759 662

TREINTA Y UN MIL
 511 210 911 721 481 564 679 513 155 527
 843 439 848 232 647 944 264 636 691 487
 117 366 633 229 637 461 121 852 371 794
 472 435 271 458 846 1725 599 916 705

TREINTA Y DOS MIL
 176 338 670 490 398 584 207 964 553 773
 137 443 787 375 531 784 339 438 278 052
 225 142 837 385 718 555 800 271 798 611
 083 150 748 921 879 316 454 303 284 881
 174 168 897

TREINTA Y TRES MIL
 841 142 144 918 430 558 268 455 434 710
 036 079 847 705 732 585 390 868 277 413
 783 363 881 177 299 087 113 865 672 991
 008 473 247 694 666 756 244 475 118 523
 361 711 544 637 501 203

TREINTA Y CUATRO MIL
 281 859 603 614 829 653 897 072 341 203
 423 506 619 688 771 378 333 784 963 596
 955 161 297 182 223 491 627 351 243 505
 453 036 557 680 369 086 284 189 749 742
 237

TREINTA Y CINCO MIL
 296 065 922 555 668 577 486 246 919 319
 284 808 377 416 748 436 829 674 871 894
 580 035 112 697 016 238 937 039 392 459
 152 635 524 159 209 361 921 765 321 297
 202 717 709 969 390 860

NOTICIAS

En el día de ayer cumplimentaron al señor gobernador civil, señor Rubio Carrón, el comandante de la Guardia civil, señor Recas; el presidente del Cabildo, el alcalde, el vicepresidente de la Junta de Obras del Puerto, el ingeniero de la Junta Administrativa de Obras Públicas, don Carlos Hardisson; D. Juan de los Mártires, don Juan Muñoz Reja; el ingeniero de la Junta de Obras del Puerto, señor Luque; don Néstor de la Torre, don José Maldonado; el director de Puertos Francos, don Carlos Hamilton, el alcalde y el secretario del Ayuntamiento de Candelaria; y el inspector Provincial de Sanidad, don Andrés Nuñez.

SE VENDE una casa de dos plantas situada en la Plaza de la Constitución de la Villa de la Orotava.
 Para informes, de 9 a 12 y de 2 a 4, en la calle de Ruiz de Padrón, 9, accesoria, en esta capital.

SE ALQUILA un moderno piso, con vistas al mar, agua a presión, luz eléctrica, gas, etc., y con azotea independiente.
 Informarán: Oficinas de D. Félix de la Cruz, Avenida de Cuba 9.

Los señores Hardisson Hermanos, agentes de la Compañía Chargeurs Réunis, han recibido noticias comunicándole que el día 18 del actual hará escala en este puerto el trasatlántico francés "Cubée", que procede de Burdeos, en viaje para los puertos de la Costa de Africa.
 Dicho buque conduce numerosos pasajeros.

También el día 20 del presente mes llegará de Dakar el vapor de la misma Compañía "Amerique", que se dirige a Burdeos.
 Los pasajeros que conducen estos dos buques realizarán excursiones al Valle de la Orotava.

En su Representación Local de Los Previsores del Porvenir, Serrano 54, queda abierto el pago de las pensiones del pasado trimestre los días 10, 12, 15, 17 y 19 del presente mes, de 5 a 7 de la tarde.

Los interruptores y enchufes del moderno sistema Ceka son de insuperable elegancia y especialmente recomendables para instalaciones empotradas en edificios modernos.
 Vea los diferentes modelos existentes en la Exposición de la CASA SIEMENS, Dr. Comenge, 25.

La Junta de Señoras del Asilo Victoria, por medio de este periódico, da las más expresivas gracias al donante que, ocultando su nombre, le ha remitido mil pesetas para las atenciones de dicha Institución benéfica.

EL PUENTE TALLER DE CARPINTERIA MECANICA VERA DEL BARRANCO-FRENTE AL HOSPITAL CIVIL.

SE VENDE leche pura de vacas finas, llevándose a domicilio. Se ordeña mañana y tarde. También se vende por vasos en la misma lechería.
 Para informes, en Imeldo Serias, 108 (Comercio).

De su viaje a Las Palmas ha regresado nuestro estimado paisano el notable ilusionista Agustín Daroca, después de haber realizado una brillante "tourné" por aquella isla.

El señor Daroca se presentará de nuevo antel público de esta capital, el próximo sábado, día 13, en el Cine Tenerife, ofreciendo un interesante programa, con los números que más éxito obtuvieron en los teatros de Gran Canaria, donde actuó durante su excursión artística.
 Luego se propone recorrer los pueblos del interior de la isla.

SE VENDE UNA ACCION DEL CO-DESAL POR MENOS DE LO DESEM-BOLSADO.—DARAN RAZON EN ESTA IMPRENTA.

La lámpara OSRAM es de fama mundial por su alto rendimiento lumínico, reducido consumo de corriente y larga duración. Existenencias de todas clases e intensidades en el BAZAR COLON, Fermín Galán número 27.

Comunidad de aguas "La Caldereta"

SUBASTA DE PARTICIPACIONES
 El día 14 del corriente mes, a la una de la tarde, en primera, y dos horas después en segunda, si la primera quedara desierta, se venderán en subasta ante la Junta de Gobierno correspondiente y en la casa número 1 de la calle de Molinos de este pueblo, las participaciones de la Comunidad expresada, números 22, 39, 40, 41, 42, 43, 44, 45, 87, 97, 48, 5, 6, 7, 8 y 9.
 Lo que se notifica por este medio a los señores comuneros de la misma, únicos que podrán tomar parte en dicha subasta según lo determina el artículo séptimo del Reglamento.
 Realejo Bajo 6 de Agosto de 1932.—
 El presidente, Francisco Medina.

su aroma le encantará,
 su sabor le deleitará

BEBA
Coca-Cola
 LA BEBIDA DELICIOSA

SERVICIO TELEGRÁFICO

Información Nacional y Extranjera

(Nuestro redactor en Madrid)

Los sucesos en la Península

LAS COMUNICACIONES CON SEVILLA TOTALMENTE CORTADAS

Madrid 10 21.—Esta tarde reinaba en Madrid completa tranquilidad.

A medida que avanzan las horas sigue la incertidumbre acerca de lo que pueda ocurrir en Sevilla, pues las comunicaciones se hallan totalmente cortadas con dicha capital.

EL JEFE DE LA BASE AEREA DE TABLADA, LEAL AL GOBIERNO

Según rumores que circulan, el comandante Barrón, jefe de la base aérea de Tablada, sigue leal al Gobierno.

Se anuncia que dicho jefe intenta reducir a las fuerzas que siguen al general Sanjurjo.

La comunicación con Sevilla quedó cortada desde las diez de la mañana.

EL GENERAL SANJURJO MANTUVO VARIAS CONFERENCIAS

Se ha sabido que el general Sanjurjo, días anteriores al de declararse el movimiento, mantuvo diversas conferencias.

EL PLAN DEL GENERAL CAVALCANTI

Una persona que ocupa un alto cargo en la República, hablando del movimiento sedicioso, decía que el plan de los generales Cavalcanti y Goded, era el de implantar una República conservadora al grito de ¡Viva España indivisible!

Tenían como propósito inmediato la formación de un Gobierno a base de antiguos constitucionalistas.

PREPARANDO TROPAS

Se hallan preparados para salir con dirección a Sevilla, al primer aviso, dos grupos de Artillería con obuses y otro de Artillería ligera, cuyas fuerzas pertenecen a la guarnición de Getafe, para el caso de que se reprodujeran los sucesos.

Se ha ordenado vengán a Madrid con toda rapidez dos regimientos de Infantería, uno de Salamanca y otro de Badajoz.

En el Aerodromo de Cuatro Vientos se hallan preparadas varias escuadrillas para salir cuando se les ordene.

Todas las fuerzas se reunirán en Córdoba y la aviación en Andujar, para marchar contra Sevilla si fuera necesario.

doba y la aviación en Andujar, para marchar contra Sevilla si fuera necesario.

LO QUE DICE EL SR. AZAÑA DE LA SITUACION DE SEVILLA

El presidente del Consejo, señor Azaña, conversando con los periodistas, anunció que según noticias que se tenían con respecto a la situación de Sevilla, de dicha capital habían salido las tropas adictas al general Sanjurjo con dirección a Lorca del Rio, a fin de volar el puente existente en la referida localidad, pero que a requerimiento de la Benemérita desistieron de sus propósitos.

Un periodista preguntó si el general Sanjurjo había salido al frente de las tropas, estableciendo contacto con las fuerzas leales al Gobierno.

Contestó el señor Azaña que el general Sanjurjo continuaba en la misma situación que esta mañana, toda vez que las fuerzas del Gobierno no habían tenido tiempo de llegar.

Ignoraba el jefe del Gobierno si el general Ruiz Trillo, que mandaba las tropas enviadas por el Gobierno, telegrafiaría esta noche dando cuenta de su llegada.

INGRESO EN PRISIONES

Ha ingresado en Prisiones militares el cabo de la Benemérita de Tetuán, Valentín Bravo, el cual alardeaba de monarquismo.

UN RADIOGRAMA DEL GENERAL SANJURJO

El ministro de la Gobernación, señor Casares Quiroga, hablando con los representantes de la Prensa, anunció que se había captado un radiograma del general Sanjurjo, el cual dice: "Hemos proclamado la Dictadura Republicana".

PERIODICOS SUSPENDIDOS

El señor Casares Quiroga, manifestó también a los representantes de la Prensa que habían sido suspendidos todos los periódicos de España de ideas contrarias al régimen, habiéndose tomado esta medida para evitar la circulación de noticias tendenciosas.

EL GENERAL SANJURJO PENSABA FORMAR GOBIERNO

Se sabe que el general Sanjurjo ha dado un manifiesto que circuló en Sevilla, en el cual daba a conocer la lista del Gobierno que tenía propósitos de formar.

LAS NOTICIAS DE SEVILLA SON POCO CONCRETAS

El director general de Seguridad, señor Menéndez, hablando con los representantes de la Prensa dijo que las noticias que se recibían de Sevilla eran poco concretas, efectuándose la comunicación con gran dificultad.

Anunció que se ha dirigido una alocución del Gobierno a la población de Sevilla, en la cual se dice que ha sido sofocado el pequeño complot estallado en Madrid esta mañana.

Expresó que habían sido detenidos los generales Goded, Cavalcanti y Fernández Pérez.

Añadió que de toda España se envían adhesiones al Gobierno de la República.

Espera el señor Menéndez que el pueblo de Sevilla sabrá cumplir con su deber.

SALIDA DE COLUMNAS Y DE BUQUES DE LA ESCUADRA

El ministro de Obras, señor Prieto, manifestó a los periodistas que con dirección a Sevilla habían salido una columna de Madrid y otra de Valencia, las cuales se organizarán en Córdoba.

Anunció que también habían salido varios buques de la Escuadra, a fin de vigilar la entrada del río Guadalquivir.

Añadió que se ha ordenado el aislamiento ferroviario de Sevilla, viniendo las máquinas a Madrid o bien inutilizándolas.

No cree el ministro que el movimiento repercuta en otras provincias, pues si tal ocurriera el Gobierno está prevenido y se armaría una buena.

EXMINISTRO ENCARCELADO

Según comunican de Málaga, ha sido detenido el exministro, señor Estrada, así como otros elementos de Acción Popular Agraria, los cuales ingresaron en la Cárcel.

DETENCIONES Y CLAUSURAS

Según comunican de Pamplona, ha sido detenido y encarcelado el diputado señor Sánchez Marcos.

También se ha ordenado la detención del jefe de los tradicionalistas de dicha capital.

De Logroño dan cuenta de haber sido detenidos cuatro significados monárquicos.

Participan de Córdoba que han sido clausurados los centros monárquicos.

Además ha sido detenida la propagandista señorita Urraca Pastor, que se proponía dar una conferencia.

DETENCION DE GENERALES

Se tienen noticias de que han sido detenidos los generales Jordana y Villegas.

LA DETENCION DEL GENERAL SANJURJO

En la Dirección General de Seguridad nos confirmaron que ha sido detenido el general Sanjurjo, lo que se llevó a cabo en el pueblo de Cortegana, en la provincia de Huelva.

Practicaron la detención un inspector de Policía y dos agentes.

Al general se le condujo inmediatamente a Madrid, haciendo el viaje en automóvil, custodiado por la Benemérita.

Se espera que llegue a Madrid a última hora de la tarde.

COMUNICACION OFICIAL CON SEVILLA

Madrid 11 20.—A las cinco de la madrugada de hoy se restableció la comunicación oficial con Sevilla, manifestándose que el general Sanjurjo, jefe del movimiento sedicioso, había des-

parecido de la población, acompañado del general Arránz.

Este último fué quien se apoderó de la Comandancia Militar, deteniendo al jefe de la División general González.

También anuncian que el gobernador civil se reencargó del mando de la provincia durante esta madrugada.

COMUNICANDO LA DETENCION DEL GENERAL SANJURJO

A las cinco y media de la madrugada se comunicó oficialmente la detención del general Sanjurjo.

INCENDIO DEL CASINO "LABRADORES"

Durante esta madrugada se organizaron en Sevilla varias manifestaciones republicanas, que recorrieron las calles de la población dando vivas.

Un grupo numeroso de manifestantes se dirigió al Casino "Labradores", al que dieron fuego, quedando destruido dicho edificio.

GENERAL QUE INGRESA EN LA CARCEL

Hoy ha sido trasladado a la Cárcel el general Fernández Pérez, que había sido detenido con motivo del movimiento sedicioso.

Igual se ha hecho con otros militares que no están en activo, pues las prisiones militares son insuficientes para dar cabida a los detenidos.

DETENCION DE LOS GENERALES DEL DIRECTORIO MILITAR

La Comisión de Responsabilidades hizo circular hoy un oficio ordenando la inmediata detención de los generales que componían el antiguo Directorio Militar.

Inmediatamente fueron detenidos, ingresando en la Cárcel los generales Berenguer y Ruiz del Portal.

Al presentarse la Policía en el domicilio del almirante Magaz, éste alegó hallarse enfermo, pero reconocido por un médico dictaminó que podía trasladarse a Prisiones.

En vista de ello, el marqués de Magaz ingresó seguidamente en Prisiones Militares.

También ingresaron en Prisiones los generales que se hallaban sujetos a Prisión atenuada.

LOS PERIODICOS SUSPENDIDOS

La orden de suspensión de periódicos derechistas, se ha hecho efectiva en toda España, ascendiendo a 150 el número de los periódicos sujetos a esta orden en toda la Península.

DETENCION DE PERSONALIDADES

En toda España han sido detenidas numerosas personalidades de ideología derechista.

QUEMAS Y SAQUEOS

De Salamanca se reciben noticias comunicando que han sido quemados tres puestos donde se vendían periódicos de las derechas.

También de Granada comunican que han sido quemadas tres almerías.

TIROTEO

Hasta hora avanzada de la madrugada continuaron los tiroteos contra las casas de elementos monárquicos.

Se ha practicado la autopsia a seis cadáveres de individuos que tomaron parte en el movimiento sedicioso.

MANIFESTACION ANTE EL CUARTEL DE LA REMONTA

En Madrid se organizó hoy una manifestación compuesta de unas tres mil personas, que se dirigieron al cuartel de Caballería de la Remonta, situado en Tetuán de las Victorias, dando vivas a la República y muera a los traidores.

Al pasar por el cuartel de la Benemérita obligaron a que se izara la bandera republicana.

INCENDIO EN SANTANDER

Llegan noticias de Santander que a raíz de la manifestación celebrada hoy y que se dirigió al Gobierno civil, se dió fuego al Club Náutico de aquella población.

Los autores del siniestro rociaron la puerta de dicho edificio con petróleo.

En poco tiempo ardió el edificio totalmente, impidiéndose por parte del público la actuación de los bomberos.

También y de igual forma fueron incendiados el Centro Tradicionalista y

AHORRO

---: Libretas de ahorro ---:

---: Cuentas de ahorro ---:

---: Ahorro infantil ---:

---: Ahorro a plazo fijo ---:

Huchas. — Transferencias.

¿No tiene V. libreta de ahorro?

Pídala hoy mismo mediante una imposición de

UNA PESETA

---: en las oficinas de la: ---:

Caja General de Ahorros y Monte de Piedad.

SANTA CRUZ DE TENERIFE

Pérez Galdós, 9

LA LAGUNA

Plaza de la Catedral, 7.

OROTAVA

Inocencio García Feo, 5.

GUIMAR

Plaza de la Iglesia, 7



Café Suizo

En el calor tome usted café y chocolate glacé.

el Círculo de Recreo, cuyos edificios quedaron totalmente destruidos.

Añaden las anteriores noticias que en Puerto Chico se originaron algunos disturbios, porque un joven llamado Juan Luis Montero censuró a los incendiarios.

Dicho joven fué detenido por la fuerza.

Al observar la fuerza el tumulto que se promovía y creyendo que se intentaba asaltar el Gobierno civil, hizo fuego contra los grupos, matando a un joven, que aún no ha sido identificado.

ASALTO A LA REDACCION DE UN PERIODICO

Según participan de Alicante, esta mañana, un grupo numeroso, asaltó la Redacción del periódico "El Día", cuyos autores destruyeron las máquinas por completo.

Desde el interior del edificio se hizo un disparo, que hirió a uno de los manifestantes.

FALLECIMIENTO DE UN SOLDADO

Durante esta madrugada falleció en el Hospital del Buen Suceso el soldado de la Remonta de Caballería Pedro Fernández, que resultó herido con motivo de los últimos sucesos desarrollados en Madrid.

CONFIRMANDO LA DETENCION DEL GENERAL SANJURJO

El director general de Seguridad, confirmó ante los periodistas, la detención del general Sanjurjo, diciendo que viene conducido con dirección a Madrid.

CONSEJO DE MINISTROS EN EL MINISTERIO DE LA GUERRA

Esta mañana se celebró un Consejo de ministros en el Ministerio de la Guerra, no asistiendo al mismo el ministro de la Gobernación, señor Casares Quiroga.

A las 11'45 salieron los ministros, manifestando al señor Carner que marchaban a Palacio para continuar el Consejo.

TODO HA TERMINADO

Los periodistas preguntaron al señor Carner noticias relacionadas con los sucesos de Sevilla.

—Todo ha terminado, se ha hechado el telón—contestó el señor Carner.

EL CONSEJO EN PALACIO

Al terminar el Consejo celebrado en Palacio manifestó el señor Azaña que todo estaba terminado en Sevilla.

Anunció que el Gobierno estudió dos proyectos de la Presidencia, refiriéndose uno a una propuesta de recompensa para el personal civil y militar que se distinguió en la represión de esta intención.

Por el otro proyecto se autoriza al Gobierno para separar del servicio a aquellos funcionarios, tanto civiles como militares, que hayan cometido actos de agresión contra la República.

También se acordó tributar un homenaje de simpatía al personal modesto que ha coadyuvado francamente al fracaso de este movimiento.

El homenaje consistirá en imponerles las recompensas que se les otorguen, a cuyo acto asistirá probablemente el Presidente de la República, señor Alcalá Zamora.

Manifestó el señor Azaña que las tropas que se dirigían a Sevilla regresan ya a su base.

También regresan a sus respectivos Aerodromos las escuadrillas de Aviación, cuya salida es había ordenado.

Anunció que el general Ruiz Trillo había llegado a Sevilla.

Interrogado acerca del general Sanjurjo, contestó que ignoraba dónde estaba, agregando que seguramente llegará a Madrid esta tarde.

También se le preguntó si como consecuencia de lo ocurrido, el Presidente de la República suspendería su anunciado viaje.

Contestó que esta tarde marchará a La Granja, agregando que de acuerdo con el señor Giral, marcharán a Santander del 15 al 16 de este mes.

Confirmó que había sido detenido en Huelva el capitán de la Benemérita señor Salcedo, que pertenece al puesto de Ayamonte.

Expresó por último que horas antes de la rendición y detención del general

Café Suizo

Una cerveza Pilsen y Munich-Hadr'an a 0'80 y 1'20.

La Lámpara Philips ha sido y será la más económica en consumo, la de más duración, la de luz más blanca. Dispone de todos los voltajes e intensidades. Depósito y venta Honorio Arienza, San José 38.

Sanjurjo, se observaba una gran angustia en Sevilla.

EL GENERAL SANJURJO PENSABA RESISTIR

El torero Corrochano, que regresaba de Sevilla, conversó con los periodistas cerca de Córdoba, manifestando que el general Sanjurjo se disponía a resistir hasta que se le sumara España entera.

LA VOLADURA DE UN PUENTE

Los periodistas supieron que varios soldados y oficiales intentaron volar el puente que existe sobre el río Genil, pero que lo impidió el vecindario.

También supieron que las tropas regaron la carretera con tachuelas.

Igualmente los ingenieros sublevados pusieron dinamita en el puente de la Madre, situado en Ecija, causando grandes destrozos y explosión.

EN ECIJA

En una calle de Ecija se desarrolló un choque con el vecindario.

Parece que el capitán Boceta increpó a algunos, en cuyo momento un hermano de aquél sacó una pistola e hizo fuego.

Intervino la Benemérita, que detuvo a los hermanos calmados al vecindario.

DESMANES COMUNISTAS

Se tienen noticias que a las diez y media de la mañana el pueblo sevillano se hallaba en la calle.

Los comunistas aprovecharon la reacción para cometer desmanes.

Han sido incendiados el Casino La Campana, la finca Casablanca, que usó el general Sanjurjo como cuartel general, y el Círculo Mercantil.

También se intentó incendiar los periódicos "A B C" y "La Unión".

SUCESOS EN SEVILLA

Comunican de Sevilla, que a pesar de la orden dada por el gobernador de libertar a los presos, la multitud, viendo que no eran puestos en libertad los autores de los sucesos del mes de Mayo, intentó asaltar la cárcel, produciéndose un choque con la Benemérita.

Resultó muerto un guardia civil.

También se pretendió quemar el edificio, pero los bomberos lograron sofocar el incendio en seguida.

A última hora dicen que está ardiendo el huerto La Salud, propiedad del señor Luca de Tena.

Parece que el paro general es absoluto, no circulando los tranvías ni los vehículos, así como tampoco se publican los periódicos.

En casi todas las plazas se improvisan mítines, diciendo los oradores que hay que defender la República, para lograr reivindicaciones.

También comunican que unos grupos asaltaron la imprenta donde se tiró el manifiesto del general Sanjurjo.

Dicen igualmente que practicado un registro en el Círculo Albiñanista se encontró el cadáver de Nicanor Puerto, que fué libertado por el general Sanjurjo cuando se sublevó.

A la una y media de la tarde ha comenzado a arder el convento de San Leandro, por cuyo motivo se han enviado auxilios.

COMO SE DETUVO AL GENERAL SANJURJO

Comunican de Huelva que a las seis y diez llegaron a la Brigada Obrera, situada en las afueras de la población, dos automóviles.

Los ocupantes preguntaron al guardia de Seguridad Angel Nieto cuál era el camino de Ayamonte.

El guardia reconoció entre los ocupantes al general Sanjurjo, encañonándole e intimidándole a que se rindiera.

El general Sanjurjo se entregó, felicitando al guardia por su valentía.

Me rindo—dijo el general—ante un fusil, llevando aquí cuatro.

Acompañaban al general Sanjurjo el general Arranz, el teniente coronel de Estado Mayor don Emilio Esteban y su hijo Justo, aviador militar.

En el otro coche iban cuatro guardias civiles.

El general fué conducido ante el gobernador civil.

—Abandonado, fracasé en mi empresa—dijo.

Inmediatamente se le condujo a Madrid.

DETENCION DEL SR. PRIMO DE RIVERA

Ha sido detenido en Irún, cuando intentaba atravesar la frontera, don José Primo de Rivera.

EL GENERAL SANJURJO CONTRARIADO

A las dos de la tarde llegó en automóvil a Mérida el general Sanjurjo, en cuyo localidad almorzó.

A las siete de la tarde ha salido con dirección a Talavera, el director de Seguridad, con objeto de recoger al detenido.

El general Sanjurjo, que se halla muy contrariado, no mostró ningún deseo de huir.

Las sesiones de las Cortes Constituyentes

LOS MINISTROS OVACIONADOS

Madrid 19 21'15.—La sesión de hoy en el Congreso comenzó a las 5 y 15 de la tarde, presidiendo el señor Besteiro.

En los escaños y en las tribunas se observaba gran animación. En el Banco Azul se encontraban el señor Azaña y los ministros, quienes fueron ovacionados por los diputados.

Al entrar en el salón el periodista señor Castrovido, fué muy felicitado, siendo muy ovacionado por toda la Cámara puesta en pie.

EL DIRECTOR DE SEGURIDAD, OVACIONADO

En la tribuna de invitados apareció el director general de Seguridad, señor Menéndez, a quien la Cámara ovaciona dando vivas a la República.

El señor Menéndez, emocionado, saludó, agradeciendo el homenaje que se le tributaba.

Al mismo tiempo se abuchea a los elementos agrarios, por no sumarse con entusiasmo a tales manifestaciones.

HABLA EL SR. AZAÑA

En este momento se levanta a hablar el jefe del Gobierno, señor Azaña, quien en medio de una gran emoción, declara que eran conocidos de todos los manejes de este complot monárquico, los cuales fueron muy laboriosos.

SE SUSPENDEN LAS SESIONES NOCTURNAS

El presidente de la Cámara, señor Besteiro, anunció a los representantes de la Prensa que se habían suspendido las sesiones nocturnas.

Bolsa de Madrid

Cotizaciones del día 11 de Agosto

MONEDAS EXTRANJERAS

Franco francés	48'80
Franco suizo	242'70
Belga	171'25
Lira	63'75
Libra esterlina	43'45
Dólar	12'46
Marcos oro	2'97
Escudo portugués	3'880
Peso argentino	3'24
Corona sueca	2'20
Corona noruega	2'26
Corona checa	0'36
Corona danesa	4'96
Florin	5'01

VALORES DEL ESTADO

4 por ciento interior	64'75
4 por ciento exterior	78'50
4% amortizable con impuestos	74'50
5% amort. 1900 con	88'25
5% amort. 1917 con	85'00
5% amort. 1926 sin	94'00
5% amort. 1927 sin	95'00
5% amort. 1927 con	83'00
3% amort. 1928 sin	69'50
4% amort. 1928 sin	78'50
4 y 1/2% amort. sin	82'75
3% amort. 1929 sin	93'50
Bonos de Tesorería 6%	200'00
Obligaciones Tesoro 5 y 1/2%	101'70
Deuda ferroviaria 5 por ciento	88'75
Deuda ferroviaria 4 y 1/2%	79'75

ACCIONES

Banco de España	528
Banco Español de Crédito	210
Banco Hispano Americano	000
Banco Español Dío de la Plata	000

Café Suizo

Mi local es el más fresco.

Mi Sastre

Ex cortador de la Casa Silles, de Melilla, ofrece al público en general, su nueva casa, en Clavel, número 2, (entre Candelaria y Cruz Verde). Casa especializada en uniformes militares. Trajes de paisano: confección garantizada.

Café Cuatro Naciones

de JUAN ALVAREZ (antiguo encargado del café "La Peña") Ofrece al público un excelente servicio.

SE VENDE

en sitio céntrico de la población, una casa de moderna construcción. Informes, San Lucas, 9.

Vida judicial

Incoación de sumarios

El Juzgado de la Gomera incoa sumario por daños causados en propiedad de Anselmo Barrera Negrín, hecho ocurrido en Chipude.

El mismo Juzgado instruye sumario por el delito de lesiones inferidas a Agustín Morales y a José García, con motivo de una riña habida en el pueblo de Hermigua.

También el Juzgado de esta capital incoa sumario por hurto de un anillo de oro a Enrique Herrera Peralta y de 45 pesetas a Aurelio Martín Rodríguez, de cuyos hechos se ha confesado autor Domingo Mesa Negrín.

El mismo Juzgado incoa sumario por lesiones sufridas por Magdalena Nolasco Marrero, que le fueron inferidas por el vecino de Candelaria Francisco González Ramos.

Juicio para hoy

En la mañana de hoy tendrá lugar ante el Tribunal de Derecho, de esta Audiencia, la vista de la causa incoada en el Juzgado de esta capital, por el delito de lesiones, contra Fernando Macías González.

El Ministerio público, que en el acto del juicio estará representado por el fiscal señor Gonzalvo, pide en sus conclusiones provisionales la pena de un año y un día de prisión correccional, accesorias y costas, debiendo indemnizar al perjudicado en la cantidad de 600 pesetas.

La acusación particular, a cargo del letrado señor Ballester y Pérez Armas, se adhiere a la petición fiscal.

La defensa del procesado estará a cargo del letrado señor Díaz Bethencourt.

Sentencia

Por el Tribunal de Derecho se ha dictado sentencia en la causa tramitada en el Juzgado de esta capital, por el delito de robo, contra Francisco Santana Moreno y Manuel González Trujillo.

En dicho fallo se condena a Manuel González Trujillo, como autor responsable de un delito de robo, con la concurrencia de las circunstancias agravantes de ejecutar el hecho de noche y ser reincidente, a la pena de 4 años de presidio correccional, accesorias y pago de la mitad de las costas, debiendo indemnizar al perjudicado en la cantidad de 315 pesetas, con cuya pena se conformó el procesado en el acto de la vista.

También se dispone que pase la causa al Ministerio fiscal a los efectos del inculdo de 14 de Abril último.

Observatorio de Izaña

Observaciones del día 11 de Agosto

Cielo despejado. Viento moderado del cuarto cuadrante.

Temperatura máxima, 24 grados; mínima, 13 grados.

Programas musicales

Conciertos públicos

La Banda municipal

Programa de las obras musicales que hoy, viernes, ejecutará la Banda municipal de música, en la Alameda de la Libertad de nueve y media a once y media de la noche:

"Eukal Kantak", marcha; J. Franco. "Los Sobrinos del capitán Grant", selección; Caballero.

"Mendi-Mendiyan", gran fantasía vasca.

"El Danubio Azul", vals (a petición); Strauss.

"L'Arlesienne", suite; Bizet.

"Morera", pasodoble; Santana.

COMERCIANTE SOLVENTE

desea entrar en relación con cosecheros de plátanos, para la venta en consignación por Cataluña: Escribir a P. 3689 B. Apartado, 228.—Barcelona.

Casino de Santa Cruz de Tenerife

VENTA DE MUEBLES

Estando próximo el traslado de la sociedad a la parte nueva del edificio, desde mañana se comenzará la venta de otros muebles con gran rebaja de precios, de los anteriores.

"LA BOLSA DEL LIBRO"

alquiler de toda clase de libros y novelas.—Hay más de mil.

Cruz Verde, 12, junto a Estereria

INFORMACION DEL DIA

Del pasado conflicto del puerto

Ayer por la mañana estuvo en el despacho del señor gobernador, cumplimentándolo, una representación patronal de consignatarios de buques.

El señor Rubio Carrión se interesó por la situación actual del puerto y por la marcha de los trabajos en el mismo, informándole la representación patronal, con todo detalle, acerca de los extremos preguntados.

El señor gobernador reiteró a la Patronal, en vista de los informes obtenidos, la necesidad de ir en plazo brevísimo al restablecimiento de la completa normalidad en el muelle, terminando con el régimen de excepción que las pasadas circunstancias aconsejaron mantener en el mismo expresándole la referida Comisión la adhesión de antemano de la Patronal de Consignatarios, a cualquier decisión de la autoridad.

El señor Rubio Carrión, con objeto de ir gradualmente al restablecimiento de la normalidad ansiada por todos, dispuso que sea esta la última semana durante la que se faciliten comidas a un sector de obreros del muelle y durante la que sean transportados gratuitamente, desde sus respectivas localidades al puerto, a los obreros forasteros, empujándose, en consecuencia los trabajos el próximo lunes, en un régimen normal de igualdad para todos.

La Patronal prometió acceder a los deseos del gobernador, y en su virtud, el sábado será el último día en que se trabaje en el muelle bajo el régimen de excepción que hasta ahora ha sido necesario mantener.

Acueducto Araca Portezuelo

Sociedad particular civil

En virtud de acuerdo de la Junta directiva y a petición de varios señores socios amparados en el artículo 44 de los Estatutos, se convoca a Junta general extraordinaria para el próximo domingo, día 14 del corriente, a las once de la mañana, en el local del Ateneo de esta ciudad.

Lo que se pone en conocimiento de los señores socios con el fin de que asistan a dicho acto.

La Laguna, 9 de Agosto de 1932.—El secretario-contador, Ramón Álvarez Castro; V.º B.º El presidente, Martín Rodríguez y Díaz-Llanos.

ORDEN DEL DIA

- 1.—Lectura del acta de la sesión anterior.
- 2.—Deliberación acerca de la proposición de varios socios de comunicar el acueducto general con la red de atarjea de la Josta de Santa Cruz, cuya red parte del lugar llamado "Doña Juana", en La Cuesta Vieja.
- 3.—Deliberación acerca de subdivisión de acciones.
- 4.—Ampliaciones del capital social.
- 5.—Terminación de la obra de tapado del acueducto general y del bajante de Geneto.

Sociedad cooperativa de producción de Tenerife

CONVOCATORIA

Se pone en conocimiento de los señores asociados, que el domingo, día 21 del actual, se sortearán dos casas de las 6 que esta Sociedad construya en la calle de Enrique Wolfson. El sorteo se verificará en los salones del "Círculo Mercantil" y hora de las once de la mañana, ante un notario de esta ciudad.

Se advierte a los señores socios que para tener derecho al sorteo es necesario hallarse al corriente en el pago de sus inscripciones.

Santa Cruz de Tenerife, 10 de Agosto de 1932.—El presidente, Matías del Castillo Valero.

Cabildo Insular de Tenerife

SECCION DE TELEFONOS

Se admiten ofertas por término de 20 días, a contar del de hoy, para adquirir el siguiente material para la red telefónica:

100 postes kyanizados de 7 metros de largo y 11/12 centímetros de diámetro en la cogolla.

Santa Cruz de Tenerife 11 de Agosto de 1932.—El secretario, B. Armas de Miranda.—V. B., el presidente, Maximiliano Aca.

Nuestras corporaciones locales

La sesión municipal de ayer tarde

Los que asisten

Ayer tarde se reanudó la sesión suspendida el día anterior.

Presidió el alcalde, señor Armas Quintero, y asistieron los concejales señores Fernaud, Ramirez Vizcaya, Reyes (don Eulogio), Franquet, Alvarez López, Cova, Padrón, Calzadilla, García Martín, Martínez Viera, Pérez Barrera.

Los trabajos en la Bolsa del Trabajo

Se dió lectura a un informe del Negociado correspondiente, relacionado con los horas extraordinarias devengadas con motivo de las operaciones realizadas durante el mes de Julio en la Bolsa del Trabajo.

La Corporación acordó que se abonaran dichas horas, pero que en lo sucesivo se efectuarán los trabajos en las horas de oficina.

Obras ejecutadas

Fueron aprobadas las obras ejecutadas por la Compañía de Pavimentos Asfálticos, acordándose también pasar las mismas al interventor para su abono.

Contrato de arriendo

Se aprobó el contrato de arriendo del local que ocupa la casa-escuela del barrio de Los Campitos.

Apertura de una calle

Se puso a estudio el expediente relacionado con la urbanización de la parte que comprende la prolongación de la Rambla XI de Febrero, a fin de abrir una calle que enlace dicha Rambla con Los Lavaderos, acordándose que el asunto pase a la oficina técnica para que redacte el proyecto.

Alumno pensionado

Se accedió a una petición que hace al Ayuntamiento el alumno pensionado, don Juan Valladares, acerca de la forma en que ha de abonarse la subvención que se le tiene concedida.

Material pedagógico

En virtud de una moción del concejal señor Martínez Viera, se acordó adquirir con toda urgencia determinado material pedagógico con destino a los Grupos Escolares.

Licencia

Se concedió un mes de licencia que solicita, al archivero municipal don Eduardo Champin.

Expropiaciones

Se acordó pasar a informe del secretario con vistas a los antecedentes que haya del asunto, una instancia de don Antonio Espinosa, en la que reclama el pago de los terrenos que le fueron expropiados en la calle del Cañón Curvo, con motivo de la apertura de la calle de San Sebastián.

Urbanización de calles

Fue aprobado el proyecto de urbanización de las calles de Jesús María, Robayna y Costa y Grijalba, acordándose también que después de hecho el repartimiento de las contribuciones especiales, se convoque a la Junta de Vecinos para que dé la conformidad, procediéndose seguidamente al anuncio de la subasta.

Construcción de un nuevo cuartel de Infantería

Se dió lectura a una moción firmada por varios concejales proponiendo que se gestione cerca del Ministerio de la Guerra, la cesión del cuartel de San Carlos que sirve de alojamiento al regimiento de Infantería.

En cambio el Ayuntamiento, en unión del Cabildo ofrecerían un solar para edificar el nuevo cuartel y en las debidas condiciones de amplitud.

En el lugar donde se halla emplazado el referido cuartel de Ingenieros y otro para cuartel de las tropas de Ingenieros, a fin de que se cedieran al Ayuntamiento el castillo de San Pedro y la Comandancia de Ingenieros con objeto de urbanizar aquella parte de la población.

También se pide que se ceda el jardín que cerca una tapia anexo al Parque de Ingenieros, por su parte Norte.

Se acordó que se lleven a cabo estas gestiones por mediación del comandante militar, cuya autoridad militar se halla tan identificado con los intereses del país.

Manifestación de protesta

A propuesta del alcalde se acordó telegrafiar al Gobierno con motivo del movimiento sedicioso desarrollado en la Península, testimoniando, a la vez, la adhesión al Gobierno y a la República.

También se aprobó una propuesta de varios concejales en el sentido de que como protesta de los referidos sucesos, se organice una manifestación al frente



EL SEÑOR

Don Manuel Nicolau y López

Secretario judicial y presidente de la Junta Parroquial de Icod

Falleció cristianamente, después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica, en esta ciudad el 7 de Agosto de 1932

R. I. P.

Su esposa, doña Carmen Ruiz Badenas; sus hijos doña Ursulina y don Carmelo; su hermana doña Concepción; su hija política, doña Carmen Tejel Abad, nietos y demás familia y el párroco de San Marcos, don José de Osuna y Batista;

RUEGAN a sus amistades y personas piadosas encomienden su alma al Señor y asistan al funeral que se celebrará por el alma del finado el día 13 del mes actual a las 8 y media, en la iglesia parroquial de San Marcos, por cuyos favores quedarán sumamente agradecidos.

Icod, 12 de Agosto de 1932.



EL SEÑOR

Don José Alvarez

Que falleció el día 8 del corriente mes

Su viuda doña Aurora González Díaz, hijos don José, don Eusebio (ausente), doña María Luisa, don Juan, don Eduardo, don Gabriel, doña Irene, don Gregorio y doña Aurora, hijos políticos, nietos, sobrinos, hermanos políticos y demás parientes;

Suplican a sus amistades y personas piadosas encomienden de su alma a Dios Nuestro Señor y se sirvan asistir a la misa que por el eterno descanso del finado se dirá mañana sábado, 13 del actual, en la iglesia de la Perdoma de esta villa a las 8 y media de la mañana, favor que agradecerán.

Villa de la Orotava, 12 de Agosto de 1932.

de la cual figure el Ayuntamiento, invitando a todos los municipios, centros, entidades y sociedades, para que asistan a ella y dirigirse al Gobierno civil a testimoniar su adhesión al Gobierno.

Se acordó que dicha manifestación tenga lugar hoy, viernes, a las cinco y media de la tarde.

Notas tristes

Fallecidos en la isla

En la ciudad de Icod ha dejado de existir el respetable señor don Manuel Nicolau y López, persona estimadísima por su bondad extremada.

El finado llevaba varios años desempeñando el cargo de secretario judicial de Icod, en el que alcanzó prestigio por su honorabilidad y celo profesional.

También se distinguió siempre el finado por su arraigada religiosidad, habiéndole sorprendido la muerte siendo presidente de la Junta parroquial de la culta ciudad icodense.

Su entierro se vió concurridísimo, constituyendo una grandiosa manifestación de duelo, en la que tomaron parte todas las clases sociales.

A su viuda, doña Carmen Ruiz Badenas, y demás familia del finado enviamos la expresión de nuestro más sentido pésame.

Fallecidos en la provincia

Ha fallecido en Santa Cruz de la Palma don José Salazar Pestana, persona muy apreciada en aquella ciudad.

Enviamos nuestro pésame a sus familiares.

—En la ciudad de Arucas ha fallecido doña Teresa Madan Uriondo, viuda de Fernández del Campo, noble dama que por sus virtudes disfrutó en vida del respeto cariñoso de todos.—E. P. D.

—También ha fallecido el joven don Andrés Ponce Quevedo, hijo de don Salvador, maestro nacional de Tenoya (San Lorenzo).—E. P. D.

—En sus posesiones del Monte Lenticular, en Las Palmas, ha fallecido don Agustín Sánchez Rivero.—E. P. D.

El Quita Penas

CAFE BAR Y RESTURANT

En este establecimiento encontrará el público las comidas más variadas y suculantas a precios económicos.

Recibimos mariscos en todos los correos de la Península. Gran variedad en tapas en todas las consumaciones.

VISITEN ESTE BAR Y SE CONVENCERAN

San José, número 3.

EL QUITA PENAS

Teléfono número 810.

Teatros y cines

EN ESTA CAPITL

Cine Numancia

A las 6'45 de la tarde y a las diez de la noche, la magnífica superproducción sonora "El Danubio Azul", espectáculo único en la Cinematografía.

Parque Recreativo

A las ocho de la noche, estreno de la producción sonora "Camarotes de lujo". A las diez, "Novedades internacionales"; y la producción "Huellas dactilares".

Cine Tenerife (Plaza de Toros)

A las 7'30 de la tarde, la interesante película "El testigo mudo", por el perro Relámpago.

A las diez menos cuarto de la noche, la magnífica superproducción M. G. M. titulada "Lirio entre espinas", por Ramón Navarro y Wallece Beery.

Cine La Paz

A las ocho y a las diez de la noche, la producción "Amor robado".

Cine Toscal

A las 7'45 de la tarde (película muda), estreno de la producción titulada "El despertar de la mujer".

A las 9'45 de la noche (película sonora) estreno de la superproducción titulada "Mamá".

Cine San Sebastián

A las 7'30 de la tarde (película muda) estreno de la superproducción titulada "Siempre la mujer".

A las 9'45 de la noche (película sonora) estreno de la producción titulada "La legión fronteriza".

Fiesta de Candelaria

14 y 15 DE AGOSTO

Restaurante Santa Cruz.—Sucursal del kiosko Rambla XI de Febrero

A la entrada del pueblo de Candelaria donde paran todos los automóviles, encontrará el público un esmerado servicio de restauración, así como bebidas y refrescos de todas clases.

El Restaurant Santa Cruz es servido por personal competente.

El Restaurant Santa Cruz tiene instalado en todos sus comedores altavoces con buena música.

El Restaurant Santa Cruz está instalado en la mejor casa de dicho pueblo, por eso reúne las mejores condiciones de limpieza.

SE ALQUILA UN PISO PROPIO PARA ESCRITORIO, EN LA CALLE BETHENCOURT ALFONSO 12 (ANTES SAN JOSE).—INFORMES, EN LA MISMA.

Llegada y Salida de Vapores



COMPANIA TRASMEDITERRANEA
ITINERARIOS DEL MES DE AGOSTO DE 1932
SERVICIOS PENINSULA Y FERNANDO POO

Salidas	Vapores	Destinos
6 9	CIUDAD DE CADIZ Un vapor	Cádiz y Barcelona. Sevilla.
9 9	POETA AROLAS	Las Palmas, Cádiz y Norte de España.
9 20	RIO FRANCOLI	Alicante y Valencia.
13 9	VILLA DE MADRID	Cádiz y Barcelona.
16 9	ISLA DE GRAN CANARIA	Las Palmas, Cádiz, Alicante, Valencia y Barcelona.
20 9	CIUDAD DE CADIZ Un vapor	Cádiz y Barcelona. Sevilla.
23 9	PLUS ULTRA	Las Palmas, Cádiz y Norte de España.
23 20	RIO FRANCOLI	Alicante y Valencia.
24 10	LEGAZPI	Fernando Poo y escalas.
27 9	VILLA DE MADRID	Cádiz y Barcelona.
30 9	ISLA DE TENERIFE	Las Palmas, Cádiz, Alicante, Valencia y Barcelona.
30 10	ESCOLANO	Las Palmas, Cádiz, Valencia y Barcelona.

SERVICIO INTERINSULAR

Para Santa Cruz Palma, Valverde, San Sebastián, los días 7 y 21, a las 20 horas.
 " Santa Cruz Palma, San Sebastián, Valverde, los días 14 y 28, a las 20 horas.
 " San Sebastián, Valverde, los días 3, 17 y 31, a las 24 horas.
 " Valverde, Golfo, San Sebastián, el día 10, a las 20 horas.
 " Valverde, Restinga, San Sebastián, el día 24, a las 20 horas.
 " Santa Cruz Palma, los días 3, 10, 17, 24 y 31, a las 20 horas.
 " Las Palmas, G. Tarajal, P. Cabras, Arrecife, los días 5, 12, 19 y 26, a las 24 h.
 " Las Palmas, Arrecife, G. Tarajal, P. Cabras, días 3, 10, 17, 24 y 31, a las 11 h.
 " Sur Tenerife y Gomera (Comercial), los días 3, 10, 17, 24 y 31, a las 3 horas.
 " Las Palmas y Africa, los días 11 y 25, a las 24 horas.
 " Sardina, Las Nieves, S. Nicolás, Mogán, Arguineguin, Maspalomas, Las Palmas, G. Tarajal, Pozo Negro, P. Cabras, Tiñosa, Arrecife, Arrieta, los días 11 y 25, a las 24 horas.
 " Las Palmas, Sardina, Las Nieves, San Nicolás, los días 4 y 18, a las 24 h.
 " Orotava, Icod, Garachico, Santa Cruz Palma, Sauces, Tazacorte, los días 6 y 20, a las 24 horas.
PARA LAS PALMAS.—Lunes, jueves, viernes, sábados y domingos, a las 24 horas; martes, a las 9 horas; miércoles, a las 11 horas; y viernes, a las 12 horas.
DE LAS PALMAS.—Todos los días de la semana, a las 24 horas.
 Para toda clase de informes dirigirse a su agente: **MANUEL CRUZ**, Bethencourt Alfonso (antes San José), núm. 8.—Teléfonos 1.099, 1.100, 1.101

Servicio frutero
semanal para

**HAMBURGO
Y BREMEN**



y con trasbordo para Copenhague, Stockholm, Oslo, etc.

SALIDAS DEL MES DE AGOSTO DE 1932

Viernes 5.—Vapor CEUTA	Compañía Oldenburguesa
Viernes 12.—Vapor RIO BRAVO	Norddeutscher Lloyd
Viernes 19.—Vapor RABAT	Compañía Oldenburguesa
Viernes 26.—Vapor OROTAVA	Norddeutscher Lloyd

NOTA.—Se avisa a los señores exportadores que la fruta tiene que estar en el muelle todos los viernes, antes de las cuatro de la tarde, no garantizándose el embarque de la que llegue después de dicha hora.

Agente:
Oldenburg-Portugiesische
Dampfschiffs-Rhederei

JACOB AHLERS
Marina, 31.—Teléfono: 1.140

Agente:
Norddeutscher Lloyd
(Servicio frutero)

MANUEL CRUZ
San José, 10.—Teléfono: 1.100

Compañía Trasatlántica Española

El día 26 de Agosto saldrá de Santa Cruz de Tenerife para San Juan de Puerto Rico, Santo Domingo, La Guaira, Puerto Cabello, Curacao, Puerto Colombia y Colón, el magnifico vapor-correo español

"JUAN SEBASTIAN ELCANO"

admitiendo pasajeros y carga.
Para cabida e informes: **VIUDA E HIJOS DE JUAN LA-ROCHE**,
Capitán Galán, 35.

CLINICA COSTA

E INSTITUTO DE TERAPEUTICA FISICA

No se admiten enfermos mentales,
ni infecto contagiosos.
Viera y Clavijo, 52.



ALVARO RODRIGUEZ LOPEZ

SERVICIO FIJO SEMANAL PARA LOS PUERTOS DE LAS PALMAS, NORTE Y SUR DE TENERIFE E ISLAS DE LA GOMERA Y PALMA, POR LOS VAPORES "San Isidro", "Sancho II", "San Cristóbal", "Isora" y "Adeje" y los veleros con motor "San Miguel" y "Delfin"
Para informes: AVENIDA DE CUBA, 12.—Teléfonos 278, 80 y 221



Servicio frutero de la "Línea Pinillos"

Servicio rápido quincenal y fijo con nuevos buques a motor

EXCLUSIVAMENTE FRUTERO

SERVICIO RAPIDO SEMANAL FIJO CON NUEVOS BUQUES A MOTOR
EXCLUSIVAMENTE FRUTEROS
TENERIFE-MARSELLA-GENOVA-CASABLANCA

SALIDAS DEL MES DE AGOSTO DE 1932

Miércoles 3.—El motor-correo TURIA	Para Marsella, Cette y Niza.
Miércoles 10.—El motor-correo EBRO	Para Marsella, Cette y Génova.
Miércoles 17.—El motor-correo DARRO	Para Marsella, Cette y Niza.
Miércoles 24.—El motor-correo SIL	Para Marsella, Cette y Génova.
Miércoles 31.—El motor-correo TURIA	Para Marsella, Cette y Niza.

SALIDAS DE CASABLANCA PARA CANARIAS TODOS LOS VIERNES AL MEDIODIA

NOTAS.—Los motores **TURIA** y **DARRO** tienen cámaras para pasaje de primera clase, y los motores **EBRO** y **SIL** para pasaje de clase intermedia solamente.

Todos estos buques admiten frutos para Paris y cualquier otra plaza del interior de Francia y Suiza, cuyos frutos se trasbordarán directamente del vapor al vagón el mismo día de su llegada a Marsella, incluso aquellos cuyo despacho de Aduana debe efectuarse en Marsella.

No se expedirán órdenes de embarque sin que previamente se presenten los despachos de la carga en la casa consignataria antes de las seis de la tarde del día de salida, no pudiéndose admitir carga alguna al costado del buque después de las ocho de la noche del referido día.

En los viajes de retorno hacen las escalas de Génova, Marsella y Casablanca para tomar el pasaje y la carga que se presente con destino a estas islas.

ANTONIO LEDESMA, (Agente). Oficinas: Marina, 21.



Fred Olsen & Co.

OSLO

SALIDAS DEL MES DE AGOSTO DE 1932

PARA LONDRES	Santa Cruz: Día 5.— SAN CARLOS	Santa Cruz: Día 19.— BAJAMAR
Santa Cruz: Día 12.— BANADEROS	Santa Cruz: Día 19.— BAJAMAR	Puerto Cruz: Día 20.— BURGOS
Santa Cruz: Día 26.— SAN CARLOS	PARA DIEPPE	Santa Cruz: Día 26.— SAN CARLOS
Santa Cruz: Día 5.— SAN CARLOS	Santa Cruz: Día 5.— SAN CARLOS	Puerto Cruz: Día 27.— SARDINIA
Puerto Cruz: Día 6.— SARDINIA	Santa Cruz: Día 12.— BANADEROS	PARA BURDEOS Y NANTES
Santa Cruz: Día 13.— SAN ANDRES	Puerto Cruz: Día 13.— SAN ANDRES	Puerto Cruz: Día 2.— SAN MATEO
		Puerto Cruz: Día 9.— SAN JOSE
		Puerto Cruz: Día 16.— BUENAVISTA
		Puerto Cruz: Día 23.— SAN MATEO
		Puerto Cruz: Día 30.— SAN JOSE

Carretera de San Andrés, junto al Club Náutico.—Teléfono 80, 298 y 851



Yeoward Line

SALIDAS DE VAPORES DURANTE EL MES DE AGOSTO DE 1932

Día	Nombre del vapor	Destinos
6	AVOCETA	Liverpool
13	ALONDRA	"
20	ARDEOLA	"
28	AGUILA	"

Estos vapores tienen hueco disponible para frutos y reúnen las mejores condiciones en alfarolados y bodegas para el transporte de los mismos. Admitimos pasajeros de primera para Liverpool

Precios de fletes y otros informes pueden obtenerse de su consignatario, **RICHARD J. YEOWARD**, Sucesor de Yeoward Brothers, Marina, 43. Teléfono 540.

Blue Star Line

LINEA DE VAPORES CORREOS RAPIDOS ENTRE LONDRES, BOULOGNE, LISBOA, MADEIRA Y RIO JANEIRO, SANTOS, MONTEVIDEO Y BUENOS AIRES

SALIDAS DEL MES DE AGOSTO DE 1932

DIA	Para Europa	DIA	Para América
Agosto 6.— STUART STAR (b)		Agosto 5.— AVILA STAR (a)	
Agosto 13.— DODNEY STAR (a)		Agosto 11.— AFRIC STAR (a)	
Agosto 19.— ALMEDA STAR (a)		Agosto 18.— SULTAN STAR (b)	
		Agosto 26.— ANDALUCIA STAR (a)	

(a) Estos vapores admiten carga y pasajeros de primera clase de lujo.
(b) Estos vapores admiten carga y pasajeros de primera clase, haciendo la travesía Londres-Tenerife-Buenos Aires, y viceversa, directa, sin tocar en otros puertos.

NOTA IMPORTANTE.—Por los agentes se despachan billetes de primera clase de ida y vuelta, para LONDRES, por los vapores **ALMEDA STAR**, **AVILA STAR** y **ANDALUCIA STAR**, al precio reducido de 20 libras. valedero oara dos meses. Para informes, **HAMILTON & C.**—Agentes.—Santa Cruz de Tenerife.

Anuncie Vd. en "Gaceta de Tenerife"

Instrucción Pública

El nuevo sistema de provisión de escuelas

Estimamos que es un caso insólito en la historia y en cualquier otra historia profesional, el uso que, para ordenar el Concurso de traslado, se ha hecho del escalafón del Magisterio, rompiéndolo en pedazos y colocando abajo los que estaban arriba, y viceversa.

La cosa nos parece tan fuerte, y nos sugiera tales observaciones, que preferimos omitirlas; porque estas notas y el redactor que las escribe tiene para la expresión de sus juicios límites que no le es dado traspasar.

Declarar que el Escalafón del Magisterio quede anulado, que al menos para esos efectos de los concursos de traslados no se le concede ningún valor y no hay que hablar de él, sería sin duda una resolución violenta que no podía corresponder a criterios más o menos acertados de valoración profesional. Cojer el Escalafón, barajar sus hojas y conceder luego un valor cualquiera a tal combinación nos parecería una ocurrencia imposible, si no la viésemos admitida y vigente ya.

¿A qué principio, a qué idea responde la extraña combinación que consiste en romper en varios trozos, por una parte el Escalafón; por otra, la relación de destinos vacantes, y en seguida establecer correspondencias fortuitas entre los fragmentos de uno y otro origen?

¿Se ha pretendido que fuesen también maestros jóvenes a las medianas y grandes poblaciones? ¿Pero es que la categoría del Escalafón están determinadas por la edad de los maestros que la forman? ¿No hay maestros jóvenes y viejos en las diversas categorías? Si era eso lo que se pretendía, tendría que haberse dado otro giro a la organización del Concurso, prescindiendo por completo del acendrado Escalafón.

Nosotros creemos que se deben abrir caminos a las ambiciones legítimas de la juventud. Hay que abrir caminos al maestro joven, pero no por el solo hecho de su juventud sino, también, por sus méritos reales; que no solo es un mérito el tener pocos años; y si lo es el haberlos empleado en nobles esfuerzos y con éxito notable.

Si al Magisterio le parecen aceptables las nuevas normas, nada tenemos que decir. No sentimos, ni mucho menos, el fetichismo del Escalafón. Si se quiere sustituirlo por otro sistema de clasificación personal, hagan el cambio. Más para ello hay que estudiar con la debida seriedad unas nuevas bases de ordenación sobre principios de justicia, de equidad para el personal y de conveniencia para la organización de las escuelas: de conveniencia inequívoca, tan fundada y tan claramente visible, que todo el mundo tenga que reconocerla.

El Escalafón

Puesta como primera circunstancia de preferencia para obtener el cambio de localidad "el mayor tiempo de servicios en la escuela", viene a quedar esta condición como principal y decisiva.

Este criterio no entra en vigor ahora por primera vez; la preferencia de los servicios prestados en la misma escuela ha existido en anteriores decretos y reglamentos.

Esta apreciación de la permanencia en una escuela determinada saldría indemne en un juicio de valoración de los verdaderos merecimientos profesionales. El que un maestro permanezca veinte años en una misma escuela, y otro haya ejercido su cargo diez años en una escuela y diez en otra, nada prueba ni en favor ni en contra de cualquiera

de los dos aspirantes. Puede muy bien suceder que el segundo haya pasado esos años trabajando con gran celo e inteligencia y con magníficos frutos, y el primero haya realizado una labor mucho menos meritoria, porque no haya sabido, o no haya querido, o no haya podido, hacer cosa mejor.

Si un maestro ha pasado muchos años en una misma escuela será porque se encontraba bien en ella, o no hallaba facilidades para trasladarse ventajosamente, según sus gustos y conveniencias.

Del mismo modo que un maestro puede ir de pueblo en pueblo desacreditando al Cuerpo a que pertenece, puede ir otro, en sus traslados sucesivos, acreditándolo y haciéndolo respetar.

Considerando el traslado como una ventaja personal del maestro, la preferencia que ahora se establece como dominante llegaría, tal vez, en el transcurso de los años, a dar por resultado una equitativa distribución de tal ventaja. Pero así, de pronto, estatuida esa preferencia, constituye una circunstancia fortuita, beneficiosa para unos, perjudicial, y en algunos casos penosamente perjudicial para otros, ya que nadie presumía que el haber obtenido un traslado hace diez años hubiese de acarrearle una sanción de esta clase.

Los accidentes marítimos

El vapor "Stonepool" fué abordado por el "South Sea"

El domingo último, por la noche, y de la Corona franciscana y Meditación, frente a la Laja, a unas nueve millas aproximadamente del puerto de La Luz, chocaron los vapores ingleses "South Sea" y "Stonepool", de 127 y 2.076 toneladas netas, respectivamente.

El primero salió a las siete de la tarde del mismo día, del citado puerto en lastre para New Zealand, que procedía de Hull, compuesta su tripulación de 14 individuos, al mando del capitán Mis Dowell, y cuando se encontraba a la distancia citada, venía en dirección contraria el "Stonepool", que de Buenos Aires traía para Las Palmas 700 toneladas de cereales, siendo éste abordado por el primero por la amura de babor próximo a la bodega número dos, abriéndole un enorme boquete y quedando ambos destruidos por la parte en que dieron el choque.

Dichos buques tomaron la dirección del puerto de La Luz, llegando a las doce de la noche, después de pedir auxilios, quedando anclados en la bahía. Se cree que el abordaje fué debido a la densa neblina reinante en aquellas horas.

SECCION RELIGIOSA

SANTORAL

Santos de hoy.—Santa Clara, vg. y fra. Santos de mañana.—Santos Hipólito, ob. y s.; y San Casiano, mrs.

CULTOS

Parroquia de Nuestra Señora de la Concepción

Sábado 13.—A las ocho, Misa rezada a la Virgen del Rosario, encargo de doña M. B.

A las ocho y media, Misa cantada por don José Servando (q. e. p. d.).

Parroquia de San Francisco de Asís

Sábado 13.—A las ocho y media, Misa cantada.

Capilla de la Venerable Orden Tercera

Sábado 13.—Misa a las siete y media. A las seis y media de la tarde, rezos

Diversas noticias

Información municipal

El Tribunal para los certámenes

A los señores profesores designados por la Junta Local de Primera Enseñanza, y directores de la Escuela Profesional de Comercio e Instituto municipal, se les cita para el día de hoy, a la hora de las diez, en que comenzarán los certámenes de concesión de pensiones a alumnos pobres para cursar estudios de Bachillerato y Comercio, respectivamente.

Informes de Sanidad

Por el señor inspector de Sanidad municipal se devuelven, debidamente informados, los planos que sobre construcción y reformas de edificios proyectan

hacer los señores don José Rodríguez González, don Cándido Pérez Fleitas y don José Pérez.

Las aguas del Canal de Araya

El señor presidente del Canal de Araya comunica acuerdo de la Comunidad, en sesión celebrada el día 28 del mes de Julio último, relativo al mejoramiento de conducción de aguas por los acueductos de la misma a esta capital.

Instalación de un teléfono

Don Juan Ferrera Malleo solicita autorización para colocar un teléfono en uno de los postes del Tranvía eléctrico en la prolongación de la calle del Capitán Galán, frente al Hotel Orotava, para el servicio de la parada de taxímetros.

El tendido de la red eléctrica

Unión Eléctrica de Canarias solicita autorización para tender un nuevo ramal de la tubería del gas desde la casa del señor Granados hasta la de don Daniel Bencomo, en la Avenida de Blasco Ibáñez.

Notificaciones

A varios propietarios de fincas urbanas, director de la Fábrica Eléctrica y del Gas, jefe de Higiene urbana y don Luis Hernández se les comunica decretos del señor alcalde para conocimiento de los mismos e interesarles, de conformidad con las disposiciones vigentes y su cumplimiento en los plazos que se les señala respectivamente.

Comisión organizadora del Banco de Tenerife

En la Asamblea celebrada ayer se acordó, por unanimidad, aprobar el contrato firmado con el Comité liquidador del Banco de Cataluña, por virtud del cual se entregará a esta comisión el activo de las Sucursales de esta provincia y se acepta en su pago los créditos adheridos al convenio del 28 de Agosto de 1931, con una rebaja del 27 por 100 y los que se adhieran en el plazo de un mes.

También se acordó invitar a todos los acreedores que no han firmado el referido convenio para que lo hagan antes del 22 del actual, en que termina el plazo de un mes señalado en el contrato de referencia.

Los señores acreedores no adheridos aún, y que deseen hacerlo, habrán de llenar las hojas impresas que les serán enviadas o entregadas, remitiéndolas antes del citado día al que suscribe, para quedar representados por esta Comisión y con iguales derechos que los adheridos anteriormente. Los que no lo hagan quedarán, según el repetido contrato, en la situación de acreedores directos del Banco de Cataluña, en iguales condiciones y con iguales derechos que los de la Península.

Los que no deseen adherirse y quieran vender su crédito al Banco de Tenerife, éste ofrece pagarles al contado, tan pronto se posesione del activo de las Sucursales, el 40 por 100 de su crédito como saldo definitivo de ellos, cifra que se fija en atención a que es la que habrán de cobrar, en el caso de quedarse fuera de nuestro convenio, en una liquidación que ha de tardar cuatro o cinco años.

Según el contrato de 28 de Agosto de 1931, en su cláusula 5.ª, el Banco de Tenerife, al tomar a su cargo todos los créditos que contra el Banco de Cataluña tienen los acreedores adheridos a su organización, los pagará en la siguiente forma:

- A) "En acciones suyas, los créditos superiores a 1.000 pesetas, salvo los restos que se pagarán en efectivo."
- B) Mitad en efectivo y mitad en acciones, los créditos de 500 pesetas a 1.000 pesetas.
- C) "En efectivo, los créditos inferiores a 500 pesetas."

"Todos los créditos sufrirán el quebranto que para la masa común resulte de las condiciones en que se ha pactado el traspaso por el Comité liquidador del Banco de Cataluña, de estas Sucursales, a favor del Banco de Tenerife.

Santa Cruz de Tenerife, 9 de Agosto de 1932.—Por la Comisión organizadora del Banco de Tenerife, S. G. Sanabria.

Información militar

Anulación de permisos

Por orden telegráfica del Excmo. señor ministro de la Guerra han sido anulados todos los permisos de verano para generales, jefes, oficiales, clases y tropa, debiendo incorporarse con urgencia a sus destinos cuantos lo estén disfrutando en la actualidad.

Consejo de Guerra

Según dispone la Orden de la plaza de ayer, 11 del actual, a las 9'30 horas de hoy se reunirá en la sala de actos que ocupa el cuartel de San Carlos, de esta plaza, el Consejo de Guerra ordinario de plaza que ha de ver y fallar la causa seguida contra José Arnay Toledo (a) "Ricopele", por el delito de insulto a fuerza armada.

Presidirá el Tribunal el señor coronel de Infantería don Diego Vega y Montes de Oca.

Actuarán como vocales los capitanes don Camilo Tocino Tolosa, don Luis Martínez González, don Augusto Machado Méndez, don Juan Pallero Sánchez y don Félix Díaz y Díaz.

Las funciones de vocal ponente las desempeñará el teniente auditor de tercera, habilitado para segunda, don Tomás Garicano Gofí.

El Ministerio fiscal estará representado por un oficial de la Fiscalía Jurídico militar de esta Región.

La defensa del encartado está a cargo del letrado don Aurelio Ballester y Pérez Armas.

Para hacerse de cuota

Se ha publicado una Circular del Ministerio de la Guerra, de fecha 3 del actual, ampliando el plazo hasta el día 5 de Septiembre próximo para que los mozos del actual reemplazo y agregados al mismo que lo deseen puedan solicitar los beneficios de cuota ingresando previamente en Hacienda la cantidad que les corresponda satisfacer como primer plazo por tal concepto.

Para ascender a cabo

Se ha resuelto como aclaración a diversas disposiciones, que el tiempo que los individuos de tropa deben permanecer en filas para tener derecho a su ascenso a cabo, previo los exámenes reglamentarios, es de seis meses de servicio y no de soldado, esto es, que les es válido para dichos efectos el tiempo que hayan servido como tambores, cornetas o educandos.

Despedidas

Se han despedido en la Comandancia militar los señores siguientes:

Teniente de Intendencia don José Conde Pomposo, que ha marchado con permiso de verano.

Teniente de Intendencia don Genaro de Blas Lidón, que marcha en comisión del servicio a Cabo Juby.

Auditor de tercera del Cuerpo Jurídico militar don Tomás Garicano Gofí, que marcha a incorporarse a su nuevo destino en la Auditoría de Guerra de la séptima división orgánica.

Presentaciones

Ha hecho su presentación en la Comandancia militar el teniente de Ingenieros don José Arenas Troya, que ha regresado de la Gomera después de terminada la comisión del servicio que ha desempeñado en aquella isla.

También se ha presentado en dicha Comandancia el teniente de Intendencia don Epifanio Pérez Romero, que ha regresado de San Sebastián de la Gomera.

Despedidas

Se ha despedido para Valverde del Hierro el teniente coronel jefe de la Comandancia de Obras y Fortificaciones de esta plaza, don José Rodrigo Vallabriga, el cual marcha en uso de permiso.

PARA LA TEMPORADA DE VERANO, se alquilan dos o tres habitaciones, con servicio, en la calle de San Juan número 62, en La Laguna, por módico precio.

PEPE "EL FIGARO"

PONE EN CONOCIMIENTO DE SU DISTINGUIDA CLIENTELA

Que habiendo adquirido por compra, la antigua peluquería de don Julio Benítez, en la plaza de la Constitución, altos de la Camisería «New Englan», donde cuenta con baños y todos los adelantos modernos,

participa al público, y especialmente a su clientela, que en dicho sitio lo tienen a su disposición.

AGOSTO 12

Se acabaron todos los insectos masticadores de las plantas. ¡Y como! Con el Azufre Cupro Arsenical Radium, que combate y destruye todos los insectos masticadores que atacan a las plantas con solo pulverizar en seco las invasadas. Esto es al producto cual si fuera azufre ordinario, quedando al propio tiempo azufrados y sulfatados árboles y arbustos. Deben, pues, aplicarlo en los momentos oportunos y cuidadosamente para economizar producto y en los sitios donde las larvas y los insectos atacan con preferencia habiéndose, comprobado en viñas, plantaneras, patatas y tomates, pudiéndose comprobar el resultado que ha dado el Azufre Cupro Arsenical Radium con Don Domingo Albelo, del Realejo Bajo, y otros muchos que no cito.

Para pedidos:

F. GUERRERO.

Santo Domingo, núm. 24.

EN BROMA Y EN SERIO

Pensamientos

¡Ah, si nuestras madres supieran el mal que nos hacen queriendo amarnos demasiado!

Uno se acostumbra a los defectos grandes de su mujer sintiendo cada vez más sus consecuencias.

La ficción tiene camino fácil que hacer credulidad humana.

No hay nada más difícil que hacer creer la verdad.

Una de las leyes más benéficas de la naturaleza es la que hace finito el placer e infinito el deseo.

SE ALQUILA

para depósito una accesoria en las inmediaciones de la Marina. Darán razón don Arturo Pérez Zamora, calle de Emilio Calzadilla número 14.

Cabildo Insular de Tenerife

Cédulas personales.—Recaudación

Se hace público, para general conocimiento y de conformidad con lo establecido en el artículo 32 de la Instrucción de 4 de Noviembre de 1925, que en el término municipal de La Laguna termina la prórroga de la recaudación voluntaria del impuesto de cédulas personales correspondientes al año 1931, el día 16 del corriente mes.

Se advierte a los contribuyentes que de no proveerse de su cédula durante el plazo voluntario de cobranza quedarán incurso e nel recargo del 100 por 100 del valor de la misma.

PROTOS-FRIGOR.—es la cámara frigorífica ideal, porque trabaja sin motor, sin compresor, sin válvulas, sin lubricación ni refrigeración de agua, sin ruido; no causa perturbación en la recepción de la radio y no necesita absolutamente ningún cuidado. Sirve indistintamente para corriente continua y alterna. Para aprovechar la tarifa reducida de fluido de noche, su gasto es muy económico. Véala en la EXPOSICION de la Casa SIEMENS. Dr. Comenge, 25.



LOS HOMBRES NUEVOS

—Desde que he cambiado mi modo de vivir, yo soy un hombre completamente nuevo.

—¿Y cuál es ese cambio de vida?

—Pues, que antes dormía yo de día y robaba de noche; y ahora, duermo de noche y de día me dedico al robo.

Dos novios regañan en el teatro, porque, según ella, el hace señas a una amiga que está en el palco de enfrente.

—¡No me amas! ¡No me amas!... Si me amaras, ¿cómo es posible que hicieras eso?

—¡Quién no me amas eres tú!

—¿Y lo dudas?

—Claro que si me amaras no verías esas cosas, porque el amor es ciego.

Galindez pasea con su hijo por el campo.

—¿Qué árboles son éstos, papá?

—Pinos, hijo mío. Los cortan, los sierran y luego de la madera se hacen muebles.

—¿De pino?

—Algunas veces, pero con más frecuencia de nogal.

CASAS

Se venden las siguientes: Candelaria, 29, de dos plantas; Doctor Allart, 15, de dos plantas; Valentín Sanz, 1, de dos plantas, sitas en Santa Cruz.

También se vende en La Laguna la de la calle Juan de Vera, 22, de dos plantas. Asimismo se vende una finca en el Perú, de 30 fanegadas, propia para el cultivo de tomates y plátanos.

Informes: Sergio Suárez de Deza, Fermín Galán, 11 (almacén de Vandewalle)

¿CALLOS?

usando sólo tres días el patentado

UNGUENTO MAGICO

desaparecen totalmente callos y durezas, ojos de gallo, verrugas y juanetes.

Hay muchas imitaciones ineficaces. En todas partes 1'60; por Correo 2 pta.

FARMACIA PUERTO

FOTO-GARRIGA

Trabajos en todos los procedimientos.

Especialidad en FOTO-CINE

San José, 31.

JOSE ASCANIO LEON-HUERTA

A BOGADO

Santa Cruz.-Teobaldo Power 32

Teléfono, 219.

La Laguna.-San Agustín 61

Teléfono, 1.601.

Clínica Oftálmica SANTA LUCIA

Doctor CORVINIANO RODRIGUEZ OCULISTA

Consultas de 10 a 12 y de 3 a 5

Prolongación Puente Galcerán.-Avenida San Sebastián.

Guisad solo con gas

La cocina moderna, económica e higiénica

Para instalaciones, adquisición de material, etc., dirigirse a las oficinas de esta Fábrica de Gas, Regla, 18. Teléfono número 84.

CONSTRUIR con Cemento

DALEN

significa

Seguridad

Economía

Rapidez

SOLICITE

INFORMES

Y PRECIOS

Cristóbal Beautell

DEPARTAMENTO

MATERIALES de CONSTRUCCION

Recetas culinarias

POLLO ASADO

Tómese uno tierno y, una vez bien desplumado, lo flambearemos y brindaremos. Bien sazonado de sal y pimienta, se rociará abundantemente con manteca de cerdo muy fresca y unas gotas de vino blanco, depositándolo en una cazuela de barro (si no se cuenta con asador para pollo), sobre unos dados de jamón crudo, poco salado, ajos y laurel. Bastarán veinte minutos de horno, a buen fuego, para que salga doradito y bien asado.

Desbridado, preséntese en fuente, nuevamente rociado con su misma grasa, adornado con berros.

ENSALADA MADRILEÑA

Se trata de un plato harto conocido y al que pueden alcanzar todas las fortunas. Se comprende de escarola, escabeche, aceitunas, pimiento verde picado y rodajas de huevo cocido. Aceite, vinagre y sal según los gustos.

Talleres de planchado

de Gonzalo Delgado Bautista

Planchado de camisas, cuellos y puños.

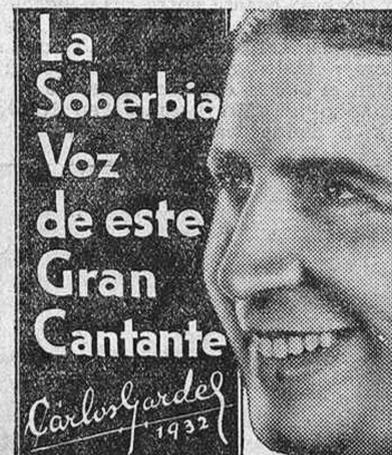
Lavado y planchado de trajes de caballero.

Viera y Clavijo, 20, moderno

Jacinto

SASTRE

FERMIN GALAN NUMERO 8. (ALTO DE LA FERRETERIA ENRIQUE PEREZ)



La Soberbia Voz de este Gran Cantante

Carlos Gardel 1932

ES UN TRIBUTO A LA PERFECTA CALIDAD DE LOS

CIGARRILLOS de Virginia

CRAVENA

CON BOQUILLA DE CORCHO

Fabricados por Carreras. Un nombre español con una reputación internacional por la calidad de sus productos

FABRICA DEL GAS

COK DE GAS

Procedente de la mejor hulla inglesa Holmside y Ryhope, destilado diariamente, de inmejorable calidad, alta potencia calorífica, y de muy fácil encendido.

PESETAS 80 la tonelada, en fábrica. Servicio a domicilio, PESETAS 450 el quintal (al contado).

Pedidos: dirigirse a la misma fábrica; teléfono número 183, o a don Pedro Martín Dorta, calle Fermín Galán, almacén de la Bandera Blanca.

ALQUITRAN

Venta de alquitrán propio para pavimentación de carreteras y caminos, recomendado como pintura para la conservación de postes y maderos puestos a la interperie, enterrados o sumergidos.

Precio por tonelada, 150 pesetas en fábrica.

Precio para mayores cantidades, convencional.

Venta al detall, 0'25 céntimos kilogramo, como mínimo, 4 kilogramos.

LOS MEJORES Y MAS EXCELENTES puros, en distintas vitolas, elaborados por LA MASCOTA, se detallan y se venden al por mayor por P. Davey, Fermín Galán, 74. Depósito de tabacos y cigarrillos de LA MASCOTA.

CINEMATOGRAFIA

INTIMIDADES DEL CINEMA

La investigación histórica es más emocionante que la guerra

—Las mujeres que se dedican a los negocios deben conservarse femeninas.

La frase no es nueva, seguramente, y no era ésta la primera vez que la oíamos, pero cuando la emplea una moderna y joven mujer "de negocios" que participó en la Guerra Mundial peleando en las filas del famoso Batallón de la Muerte ruso, la frase adquiere un nuevo interés.

Natalia Bucknell, una joven rusa que formó parte del Batallón de la Muerte en Rusia, conoció a y se casó con su esposo inglés en plena revolución, en 1917, y transcurrió su luna de miel como mujer de un súbdito británico, con una pistola automática en el manguito, lista para hacer frente a cualquiera de las emergencias que hacían tan sensacional y emocionante la vida en San Petersburgo por aquellos días.

Es esta extraordinaria mujer la que nos asegura que su trabajo la proporciona más emociones y la interesa mucho más de lo que interesarán y emocionarán todas las cosas por que pasó y vió durante la Revolución Roja. Natalia Buskneel es directora del Departamento de Investigaciones Históricas del "studio" de la M. G. M., y no sólo tiene que dar adecuada respuesta a sesenta y hasta cien preguntas diariamente, sino que también cuenta entre sus obligaciones la de cuidar que toda película quede técnicamente perfecta en lo que se refiere a trajes, usos y detalles del lugar en el que la obra se desarrolla.

Cuando la entrevistamos en Nueva York, a donde acaba de regresar des-

tas en cuestiones de modas y decoradores: todos consultan al departamento de que es directora la señora Bucknell.

La directora del Departamento de Investigación tiene que proporcionarles los detalles y la información que todos ellos necesitan, en una forma que todos comprendan fácilmente, y convencerlos después, cuando es necesario, que ella tiene razón en determinado punto y que el proyecto de la película está equivocado.

Como para un tramoyista, por ejemplo, el proyecto o "plan" de la película es cosa sagrada, más aún de lo que El Corán lo es para el árabe o el hindú, y como las correcciones que se hacen al plan de la obra no se anotan, por lo general, en la copia del mismo que se proporciona al tramoyista, la señora Bucknell se las ve a veces negras para convencer a uno de estos señores de que hay que hacer ciertos cambios.

Para ilustrar el punto que sostenía, nos describió un divertido incidente.

—Hay en los "studios" un joven bien parecido, muy alegre y alocado, que se llama "Red" Golden y es ayudante de un director—nos dijo la señora Bucknell.—Este joven acompañó al Africa a la Compañía que fué allá a hacer "Trader Horn" ("El traficante Horn") y a su regreso, se quedó en París por un par de días. Bien, durante la preparación de una reciente película de Joan Crawford, "Esta Edad Moderna", se proyectaba usar como lugar de escena de una de las escenas el Lido Club, de París. Este club cuenta con un estanque,



Inauguración de las obras para los Estudios cinematográficos que en Aranjuez va a construir la nueva Sociedad E. C. E., S. A.—En la fotografía se ve parte de la línea que marca el límite de los terrenos donde van a ser levantados.—En el óvalo: el señor conde de Vallellano durante el elocuente discurso que pronunció con motivo de dicha inauguración.

pués de un viaje que debía haber sido de descanso y que se convirtió en una tarea más, pues se encargó de hacer una detenida investigación y un largo estudio de lo concerniente a la vida y a la muerte de Mata Hari, la famosa espía alemana; la señora Bucknell nos habló de sus actividades y, ante nuestra insistencia, nos describió los detalles salientes de su existencia como miembro del Batallón de la Muerte.

—Las mujeres que se dedican a los negocios—nos dijo—, especialmente a un negocio como el mío, han de conservarse femeninas, ya que el instinto femenino para lo que al detalle se refiere y las celebradas intuición y curiosidad femeninas son virtudes indispensables en las labores de la investigación histórica. La psicología, naturalmente, también juega un gran papel. Procuero siempre, como una de las necesidades de mi profesión, el sostener una larga conversación con cada uno de los directores que llegan al "estudio" y los analizo detenidamente para descubrir si el medio mejor para hacerles acoger debidamente la información que me toca darles, es la sugestión, el razonamiento o los halagos.

Autores de argumentos, dibujantes, arquitectos, directores, actores, especialis-

mente satisfactorio, puesto que hoy los estudios de la M. G. M., la Paramount y la Universal colectan cada año centenares de kilos de plata en barra.

Las muchachas de Hollywood, especialmente las artistas de segunda categoría, aguardan siempre con interés los "ramates" de las guardarropías de los estudios. Los trajes que ha usado las "estrellas" en alguna producción se reforman tan pronto como ésta se termina, cambiándoseles por completo el estillo. A decir verdad, se rehacen dos o tres veces antes de enviarlos al remate acostumbrado del año. Entre las compradoras de estos artículos abundan turistas que esperan conseguir el vestido que Kay Johnson usó en "Madame Satan", por ejemplo, o Greta Garbo en "Romance", etcétera. A menudo se ven decepcionadas, sin embargo, porque los trajes han sufrido tales alteraciones que apenas es posible reconocerlos.

En cuanto a la mueblería fabricada especialmente para determinada película, jamás se pierde. Va inmediatamente a los almacenes, para ser usada más tarde una y otra vez. Cuando se trata de escritorios o muebles elegantes para despacho, se trasladan generalmente después de la película al estudio de alguno de los directores. Cecil B. De Mille,

—Resulta demasiado teatral... No me gusta hablar de ello.

Federico LE GRAND

LA CONFECCION DE PELICULAS

EL AHORRO EN LOS ESTUDIOS

Tal vez el dicho más citado en los círculos manufactureros es el de cierto jefe de una Casa exportadora que se jactaba de que su negociación utilizaba "todas las partes del cerdo, excepto el gruñido".

¡Y he aquí que ahora se presenta Cecil B. De Mille, del cine parlante, declarando que aún "el gruñido" se utiliza ahora en la película sonora!

"Como parte de un intenso programa de eficiencia aplicada,—dice—, economizamos ahora en todos los ramos posibles, y por cierto que el ahorro de los efectos sonoros no es el de menor consideración.

Una explosión tomada para cierta película puede usarse asimismo en otra. A veces se imprime una canción que no adapta perfectamente a la producción a que estaba destinada: se almacena cuidadosamente hasta que se presente la oportunidad de utilizarla. Y si acontece que los actores de cierta escena necesitan sentirse perturbados a causa de una carcajada escuchada afuera, es muy posible que la carcajada aquella haya sido impresa originalmente varios meses antes para diferente escena de cualquier otra película.

Una de las fases más interesantes de la economía en los estudios es la conservación del líquido revelador de la película. Al principio se dejaba correr por las alcantarillas todo el líquido usado para desarrollar. Luego se presentó un químico hábil que descubrió que el revelador estaba fuertemente saturado de plata. Lo compró por toneladas, asegurándose largos contratos en todos los estudios. El resultado fué extremada-

por ejemplo, usa en su despacho un escritorio bellamente tallado que se fabricó para "Los Diez Mandamientos".

La tablazón se emplea sucesivamente con uno u otro objeto. Si uno siguiera los destinos de una tabla de madera en cualquiera de los estudios modernos, se la vería sirviendo primero en el Zepelín de "Madame Satan", en el boudoir de Norma Shearer en "La divorciada", en la cárcel que encierra a "Billy, The Kid", y tal vez, finalmente en la cubierta de un trasatlántico.

Los desperdicios de celuloide se venden al por mayor, en grandes fardos, a negociaciones químicas que los queman para aprovechar las cenizas. Los masadas, centenares de páginas, se cortan para agendas, aprovechando los trozos en blanco.

Las llantas viejas de automóvil se colectan apenas quedan fuera de servicio y se cortan en tiras que se ajustan al borde de las puertas de los estudios para hacerlos todavía más silenciosos. Los fragmentos de lápices de maquillaje se venden a las casas de desechos que funden de nuevo la masa para extraer los elementos químicos de valor.

Los cheques cancelados de los estudios se envían al departamento de existencias, para ser usados una y otra vez en las películas.

Las cámaras usadas cinematográficas tienen gran salida entre gente que aspira a hacer películas en países lejanos, o entre los inventores que desean hacer experimentos relacionados con el cine. De igual manera son muy codiciados los aparatos eléctricos de modelo antiguo.

Solamente una clase de artículos no se vende jamás en los estudios: la mueblería antigua. La razón es, en primer lugar, que es siempre difícil conseguir muebles de determinado periodo para alguna producción especial; y luego, que por lo general, se ha realizado un buen negocio al adquirirlos. Por ejemplo, la mesa usada en la nueva película de Ramón Novarro, "El cantor de Sevilla", se compró por la quinta parte del precio que pedirían los coleccionistas de antigüedades. En los estudios de la M. G. M. existen 1,800 muebles antiguos, de valor excepcional, y el aumento creciente de la demanda hace que representen un capital considerable.

"En una palabra", concluye Cecil B. De Mille, "cueste tanto dinero cada película, que es necesario acudir a todos los métodos conocidos de ahorro e inventar otros nuevos para obtener una utilidad razonable."

KATOKA

Anecdotario de la pantalla

Cuando se filmaban las escenas en que una muchedumbre aterrorizada corre hacia la Catedral para implorar la protección divina, en la cinta "El puente de San Luis Rey", los extras, mejicanos en su mayoría mostrábase reacios a correr. Habían trabajado mucho, no tomaban el aspecto de una masa enloquecida que el director Charles Brabin quería darle. Y entonces, para obtener el efecto, uno de los intérpretes mejicanos les gritó en voz alto un instante antes de comenzar la filmación:

—¡Los primeros que lleguen a la iglesia trabajarán de nuevo mañana!

Y esa vez sí que hubo una carrera loca y desenfadada hacia el templo.

Una vez, hace de esto mucho tiempo, Robert Z. Leonard dirigía una cinta de su, entonces esposa, Mae Murray. William Haines estaba de visita en el "set", y Leonard, siempre bromista, fué por detrás del cómico y le hizo cosquillas violentamente. Haines dió un salto y lanzó un puñetazo al aire, con tal mala suerte que alcanzó a Mae Murray en la mandíbula, cayéndose ésta a tierra, desmayada.

Robert Z. Leonard no sabía si reírse o enojarse con su amigo. Y dicen que a todos los hizo muchísima gracia, menos a la "estrella"...